



INSTITUTO NACIONAL DE ESTATÍSTICA
STATISTICS PORTUGAL



Instituto
Nacional de
Estadística

ESPAÑA

PENÍNSULA IBÉRICA

em números 2014
en cifras

Ficha Técnica

Ficha Editorial

Título: A Península Ibérica em números 2014

ISBN: 978-989-25-0256-4

ISSN: 2182-4681

Título: La Península Ibérica en cifras 2014

N.º INE: 121

NIPO: 729-15-001-2

ISSN: 2182-8881

Tarifa: 0

Co-editores

Instituto Nacional de Estatística, I. P., Portugal
Av. António José de Almeida, 2 - 1000-043 LISBOA

Catálogo de publicaciones de la Administración General del Estado:
<http://publicacionesoficiales.boe.es>

Coeditores

Instituto Nacional de Estadística, España
Paseo de la Castellana, 183 - 28046 MADRID

Design / Diseño

Instituto Nacional de Estatística, I. P., Portugal
Serviço de Difusão

Mais informação:

Internet: www.ine.pt



808 201 808

Telefone: +351 218 426 100

Fax: +351 218 454 401

*Reprodução autorizada, exceto para fins comerciais,
com indicação da fonte bibliográfica.*

Más información:

Internet: www.ine.es



Base de datos
del INE en Internet

Área de Atención al usuario:

Teléfono: +34 91 583 91 00

Fax: +34 91 583 91 58

*Reproducción autorizada, excepto para fines
comerciales, con indicación de la fuente bibliográfica.*

Nota Introdutória

Presentación

Os Institutos Nacionais de Estatística de Portugal e Espanha apresentam a edição de 2014 de "Península Ibérica em Números / Península Ibérica en Cifras", como resultado da cooperação que ambas as instituições veem mantendo já há mais de uma década.

Esta publicação tem como objetivo fomentar a utilização crescente das estatísticas oficiais comparáveis de ambos os países e da União Europeia, que é fruto do trabalho de produção, harmonização e cooperação dos dois INE's no contexto do Sistema Estatístico Europeu.

A informação incluída nesta publicação dá uma visão genérica dos grandes temas das nossas sociedades, mostra a posição de ambos os países no conjunto dos 28 Estados membros da UE e compara indicadores de Portugal e Espanha. Incluem-se, igualmente, exemplos de outra informação mais detalhada, por regiões e comunidades autónomas.

Com esta edição, reforça-se o firme compromisso, do INE de Portugal e do INE de Espanha, de continuar a prestar o melhor serviço às nossas sociedades e a elaborar produtos úteis para satisfazer as necessidades de informação estatística dos nossos utilizadores.

Alda de Caetano Carvalho
Presidente do INE, IP Portugal

Los Institutos Nacionales de Estadística de Portugal y España presentan la edición 2014 de " Península Ibérica em Números / Península Ibérica en Cifras", como resultado de la notable cooperación que ambas instituciones vienen manteniendo desde hace ya más de un decenio.

Esta publicación tiene como objetivo fomentar el uso creciente de las estadísticas oficiales comparables de ambos países y de la Unión Europea, que es fruto del trabajo de producción, armonización y cooperación de los dos INE en el contexto del Sistema Estadístico Europeo.

La información que contiene esta obra da una visión genérica de los grandes temas de nuestras sociedades, muestra la posición de ambos países en el conjunto de los 28 Estados miembro de la UE y compara indicadores de Portugal y España. Asimismo se incluyen ejemplos de otra información más detallada por regiones y comunidades autónomas.

Con esta edición se refuerza el firme compromiso del INE de Portugal y el INE de España de seguir prestando el mejor servicio a nuestras sociedades y elaborando productos útiles para satisfacer las necesidades de información estadística de nuestros usuarios.

Gregorio Izquierdo Llanes
Presidente del INE, España

Nota Introdutória	[3]	<i>Presentación</i>
Território e Ambiente	[6]	<i>Territorio y Medio Ambiente</i>
População	[9]	<i>Población</i>
Educação e Cultura	[14]	<i>Educación y Cultura</i>
Saúde e Proteção Social	[16]	<i>Salud y Protección Social</i>
Condições de Vida	[18]	<i>Condiciones de Vida</i>
Tecnologia	[20]	<i>Tecnología</i>
Mercado de Trabalho	[21]	<i>Mercado Laboral</i>
Contas Nacionais	[24]	<i>Cuentas Nacionales</i>
Comércio Internacional de Bens	[26]	<i>Comercio Exterior de Bienes</i>
Indústria, Construção e Energia	[28]	<i>Industria, Construcción y Energía</i>
Agricultura e Pescas	[30]	<i>Agricultura y Pesca</i>
Serviços	[32]	<i>Servicios</i>
Transportes	[34]	<i>Transporte</i>
Turismo	[36]	<i>Turismo</i>
Informação complementar	[38]	<i>Información complementaria</i>

Siglas e Abreviaturas

Siglas y Abreviaturas

EUA/EEUU	Estados Unidos da América / <i>Estados Unidos</i>
GWh	Gigawatt-Hora / <i>Gigavattios-Hora</i>
ha	Hectare / <i>Hectárea</i>
hab.	Habitante
hl	Hectolitro
I&D/I+D	Investigação e Desenvolvimento / <i>Investigación y Desarrollo</i>
IPC	Índice de Preços no Consumidor / <i>Índice de Precios de Consumo</i>
ISFLSF	Instituições Sem Fins Lucrativos ao Serviço das Famílias
ISFLSH	<i>Instituciones Sin Fines de Lucro al Servicio de los Hogares</i>
kg	Quilograma / <i>Kilogramo</i>
km	Quilómetro / <i>Kilómetro</i>
km²	Quilómetro quadrado / <i>Kilómetro cuadrado</i>
l	Litro
m³	Metro cúbico
N.º	Número de unidades
NUTS	Nomenclatura de Unidades Territoriais para Fins Estatísticos
NUTS	<i>Nomenclatura de Unidades Territoriales Estadísticas (Comunidades Autónomas)</i>
PIB	Produto Interno Bruto / <i>Producto Interior Bruto</i>
ppc	Paridades de poder de compra
TJ	Terajoule / <i>Terajulio</i>
Ton	Tonelada
VABcf	Valor Acrescentado Bruto a custo de fatores / <i>Valor Añadido Bruto a coste de factores</i>
%	Percentagem / <i>Porcentaje</i>
‰	Permilagem / <i>Tanto por mil</i>
€	Euro
<	Menor que
≥	Maior ou igual que / <i>Mayor o igual que</i>

AT	Áustria / <i>Austria</i>	IE	Irlanda
BE	Bélgica	IT	Itália / <i>Italia</i>
BG	Bulgária / <i>Bulgaria</i>	LT	Lituânia / <i>Lituania</i>
CY	Chipre	LU	Luxemburgo
CZ	República Checa	LV	Letónia / <i>Letonia</i>
DE	Alemanha / <i>Alemania</i>	MT	Malta
DK	Dinamarca	NL	Países Baixos / <i>Países Bajos</i>
EE	Estónia / <i>Estonia</i>	PL	Polónia / <i>Polonia</i>
ES	Espanha / <i>España</i>	PT	Portugal
FI	Finlândia / <i>Finlandia</i>	RO	Roménia / <i>Rumania</i>
FR	França / <i>Francia</i>	SE	Suécia / <i>Suecia</i>
GR	Grécia / <i>Grecia</i>	SI	Eslovénia / <i>Eslovenia</i>
HR	Croácia / <i>Croacia</i>	SK	Eslováquia / <i>Eslovaquia</i>
HU	Hungria / <i>Hungria</i>	UK	Reino Unido

UE 28

União Europeia dos 28 países
Unión Europea de los 28 países

AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, EL, ES, FI, FR, HR, HU, IE, IT, LT,
LU, LV, MT, NL, AT, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK

1 Características do território, 2013 / Características del territorio, 2013

	Portugal	Espanha
Área (km ²)	92 225	505 968
Perímetro total (km)	3 904	9 953
Perímetro da linha / de la línea de costa (km) ¹	2 585	7 921
Perímetro da fronteira terrestre internacional / de la frontera terrestre internacional (km) ²	1 319	2 032

Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

¹ Espanha: dados de 2008 / España: datos de 2008

3 Áreas terrestres protegidas para a biodiversidade¹, 2013 Áreas terrestres protegidas para la biodiversidad, 2013

2013		% ²	
UE 28	18		
SI	38	DK	15
HR	37	AT	15
BG	34	CZ	14
SK	30	FI	14
CY	28	SE	14
EL	27	BE	13
ES	27	IE	13
RO	23	FR	13
HU	21	MT	13
PT	21	NL	13
PL	20	LT	12
IT	19	LU	12
EE	18	UK	9
LU	18	DK	8

Fonte / Fuente: Eurostat

² % da área total do país / de la área total del país

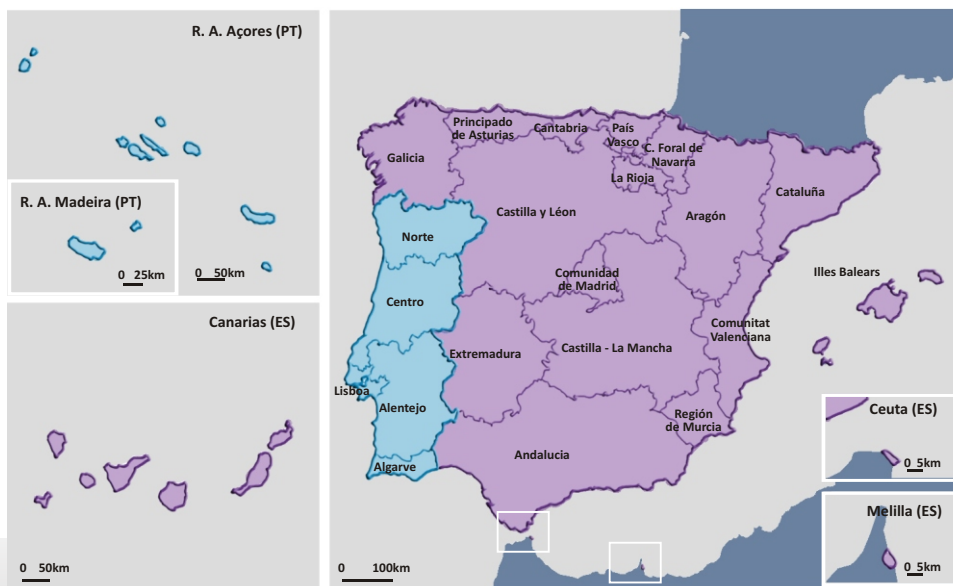
2 Picos de maior altitude / Picos de mayor altitud

Portugal	NUTS II	metros	Espanha	NUTS II	metros
Pico	R. A. Açores	2 351	Teide	Canarias	3 715
Estrela	Centro	1 993	Mulhacén	Andalucía	3 479
Pico Ruivo de Santana	R. A. Madeira	1 862	Aneto	Aragón	3 404
Pico do Arieiro	R. A. Madeira	1 818	Veleta	Andalucía	3 396
Pico Ruivo do Paul	R. A. Madeira	1 640	Lardana	Aragón	3 371

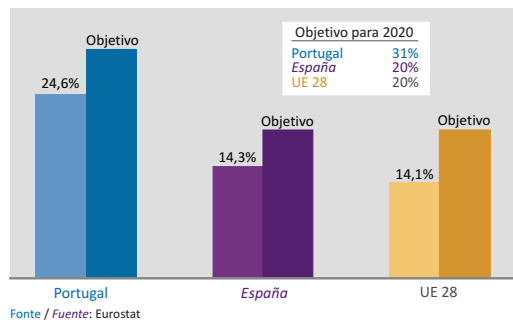
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales



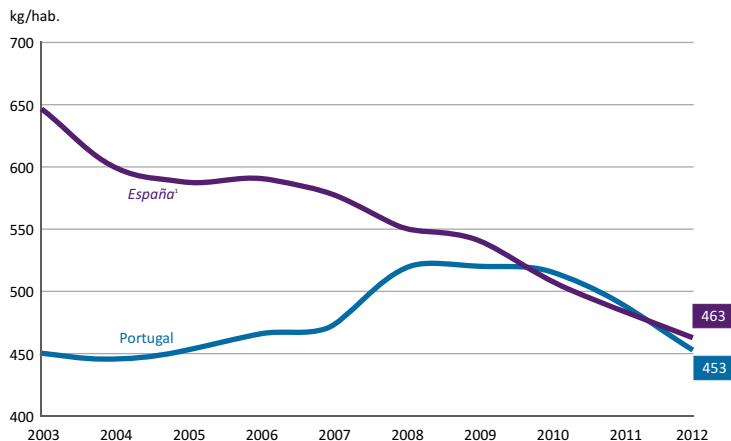
4 Mapa por NUTS II / Mapa por NUTS II



5 Contribuição das energias renováveis para o consumo final, 2012
 Contribución de las energías renovables al consumo de energía final, 2012

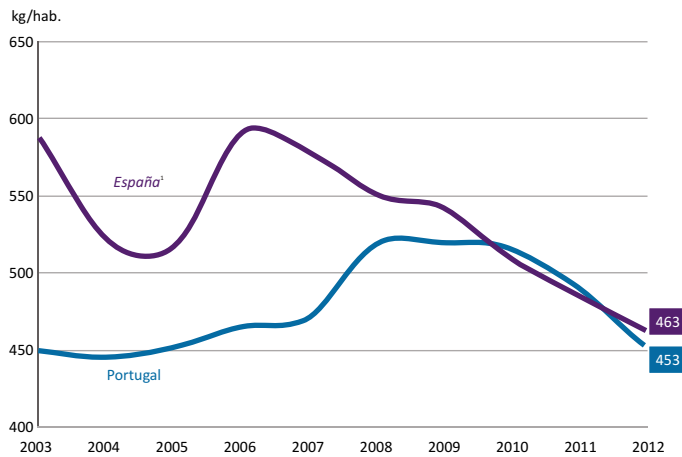


6 Resíduos urbanos recolhidos, 2003-2012 / Residuos urbanos recogidos, 2003-2012



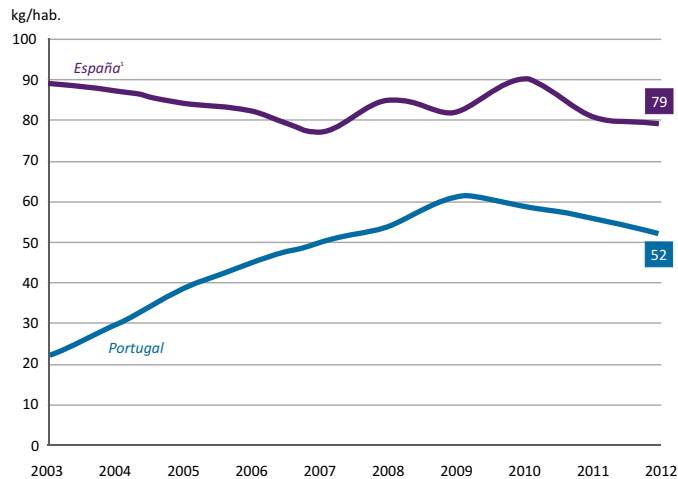
¹Dado estimado para 2007, 2008 e 2012 / Datos estimados para 2007, 2008 y 2012

7 Resíduos urbanos tratados, 2003-2012
 Residuos urbanos tratados, 2003-2012



¹Dado estimado para 2012 / Dato estimado para 2012

8 Resíduos urbanos reciclados, 2003-2012
 Residuos urbanos reciclados, 2003-2012



¹Dados estimados para 2003, 2004, 2005, 2007, 2008 e 2012
 Datos estimados para 2003, 2004, 2005, 2007, 2008 y 2012

9 População, 1 de janeiro de 2013 / Población, 1 enero 2013

2013		1 000 hab.	
UE 28	507 163		
DE	82 021	AT	8 452
FR	65 579 (p)	BG	7 285
UK	63 896	DK	5 603
IT	59 685	SK	5 411
ES	46 728	FI	5 427
PL	38 533	IE	4 591
RO	20 020	HR	4 262
NL	16 780	LT	2 972
EL	11 063	SI	2 059
BE	11 162	LV	2 024
PT	10 487	EE	1 320
CZ	10 516	CY	866
HU	9 909	LU	537
SE	9 556	MT	421

(p) Dado provisório / Data provisional
 Fonte / Fuente: Eurostat

11 Projeções da população residente, 2020-2080 Proyecciones de población residente, 2020-2080

	2020	2030	2040	2050	2060	2070	2080
cenário convergência	Milhões de habitantes						
<i>Escenario convergência</i>	<i>Millones de habitantes</i>						
Portugal	10,1	9,8	9,4	8,9	8,2	7,6	7,1
Espanha	45,8	44,5	44,6	45,5	46,1	46,5	47,6

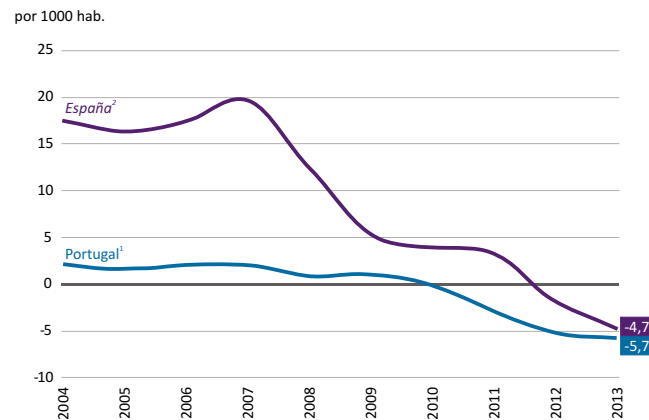
Fonte / Fuente: Eurostat

12 População por NUTS II, 1 de janeiro de 2013 Población por NUTS II, 1 enero 2013

1000 hab.			
Portugal	10 487,3		
Norte	3 666,2	Castilla y León	2 518,5
Lisboa	2 818,4	País Vasco	2 177,0
Centro	2 298,9	Canarias	2 105,2
Alentejo	748,7	Castilla- La Mancha	2 094,4
Algarve	444,4	Región de Murcia	1 462,0
Madeira	263,1	Aragón	1 338,3
Açores	247,5	Illes Balears	1 110,1
Espanha	46 727,9	Extremadura	1 101,0
Andalucía	8 393,2	Principado de Asturias	1 067,8
Cataluña	7 480,9	Comunidad Foral de Navarra	638,9
Comunidad de Madrid	6 414,7	Cantabria	590,0
Comunitat Valenciana	4 987,0	La Rioja	318,6
Galícia	2 762,0	Ceuta	84,5
		Melilla	83,6

Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

10 Taxa de crescimento efetivo, 2004-2013 Crecimiento de la población, 2004-2013

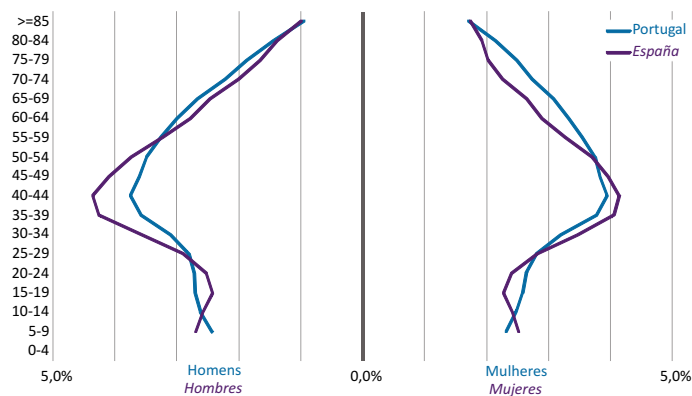


Fonte / Fuente: Eurostat

¹ 2013: Dados estimados / Datos estimados

² 2013: Dados provisórios / Datos provisionales

13 Pirâmide etária, 1 de janeiro de 2013 / Pirâmide de edad, 1 enero 2013



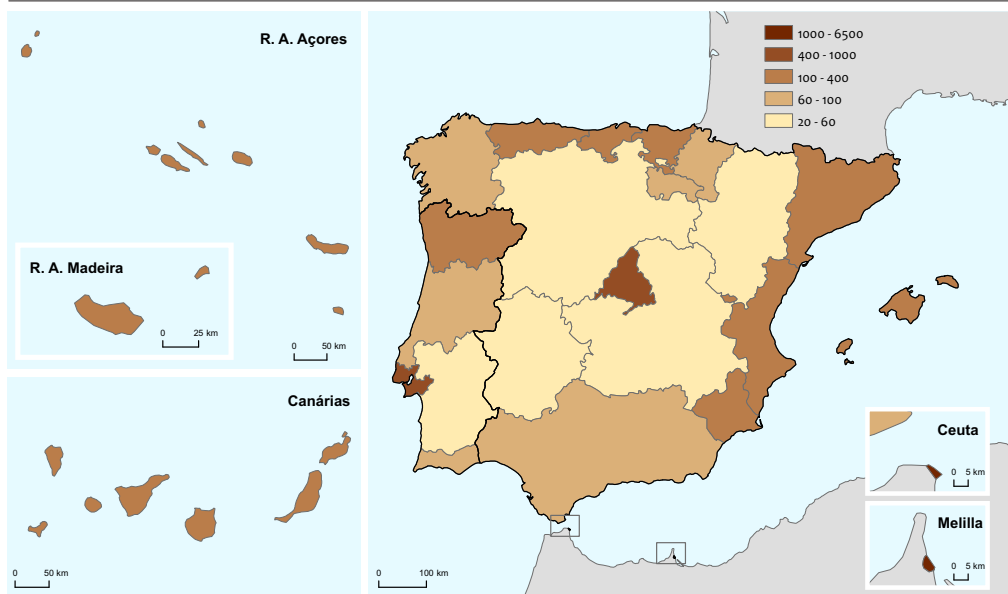
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

14 População com 65 ou mais anos, 2013 / Población con 65 y más años, 2013

2013		%	
UE 28	17,8	ES	17,7
IE	12,2	DK	17,8
SK	13,1	EE	18,0
CY	13,2	HR	18,1
LU	14,0	AT	18,1
RO	16,3	LT	18,2
CZ	16,8	FI	18,8
NL	16,8	LV	18,8
SI	17,1	SE	19,1
MT	17,2	BG	19,2
UK	17,2	PT	19,4
HU	17,2	EL	20,1
FR	17,6	DE	20,7
BE	17,6	IT	21,2

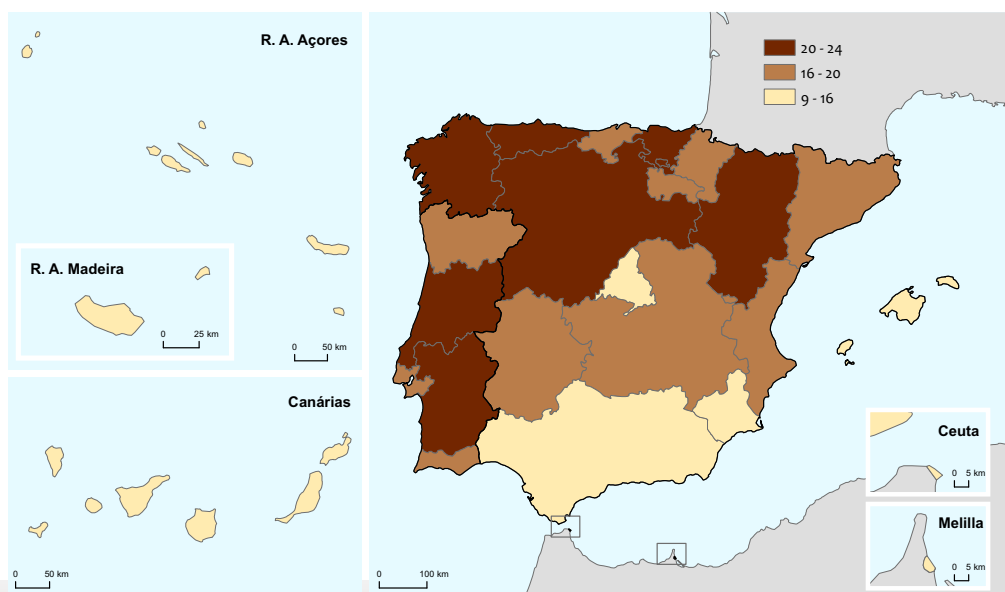
Fonte / Fuente: Eurostat

15 Densidade populacional (hab./km²), 2012 / Densidad de población (hab./km²), 2012



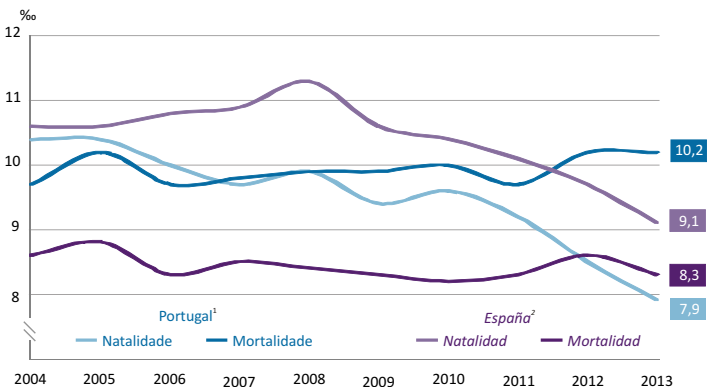
Fonte / Fuente: Eurostat

16 População com 65 ou mais anos, 2013 (%) / Población con 65 y más años, 2013 (%)



Fonte / Fuente: Eurostat

17 Taxas de natalidade e mortalidade, 2004-2013
Tasas de natalidad y mortalidad, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Dados estimado para 2013 / Datos estimados para 2013

² Dados provisórios para 2013 / Datos provisionales para 2013

19 Esperança de vida aos 65 anos, 2012
Esperanza de vida a los 65 años, 2012

Homens / Hombres anos / años		Mulheres / Mujeres anos / años	
UE 28	17,7 (b)	UE 28	21,1 (b)
FR	19,1	FR	23,4
ES	18,7	ES	22,8
SE	18,5	IT	22,1
IT	18,5	FI	21,6
UK	18,5	LU	21,4
LU	18,4	PT	21,3
DE	18,2	AT	21,3
AT	18,1	BE	21,3
EL	18,1	DE	21,2
NL	18,0	SE	21,1
IE	18,0	SI	21,1
CY	17,9	IE	21,1
FI	17,8	EL	21,0
BE	17,7	NL	21,0
MT	17,6	MT	21,0
PT	17,6	UK	20,9
DK	17,5	CY	20,4
SI	17,1	EE	20,3
CZ	15,7	DK	20,2
PL	15,4	PL	19,9
HR	15,0	CZ	19,2
EE	14,8	LT	19,2
SK	14,6	HR	18,7
RO	14,5	SK	18,5
HU	14,3 (b)	LV	18,5
LT	14,1	HU	18,1 (b)
BG	13,9	RO	17,7
LV	13,6	BG	17,3

Fonte / Fuente: Eurostat

(b) Quebra de série / Ruptura de série

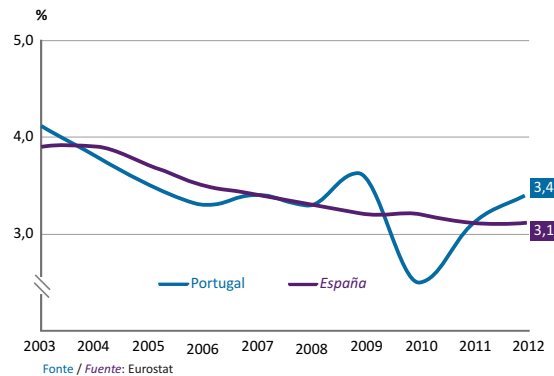
18 Esperança de vida à nascença, 2012
Esperanza de vida al nacimiento, 2012

Homens / Hombres anos / años		Mulheres / Mujeres anos / años	
UE 28	77,5 (b)	UE 28	83,1 (b)
SE	79,9	ES	85,5
IT	79,8	FR	85,4
ES	79,5	IT	84,8
NL	79,3	LU	83,8
UK	79,1	FI	83,7
LU	79,1	PT	83,6
CY	78,9	AT	83,6
FR	78,7	SE	83,6
IE	78,7	EL	83,4
MT	78,6	CY	83,4
DE	78,6	SI	83,3
AT	78,4	DE	83,3
DK	78,1	IE	83,2
EL	78,0	BE	83,1
BE	77,8	NL	83,0
FI	77,7	MT	83,0
PT	77,3	UK	82,8
SI	77,1	DK	82,1
CZ	75,1	EE	81,5
HR	73,9	CZ	81,2
PL	72,7	PL	81,1
SK	72,5	HR	80,6
HU	71,6 (b)	SK	79,9
EE	71,4	LT	79,6
RO	71,0	LV	78,9
BG	70,9	HU	78,7 (b)
LV	68,9	RO	78,1
LT	68,4	BG	77,9

Fonte / Fuente: Eurostat

(b) Quebra de série / Ruptura de série

20 Taxa de mortalidade infantil, 2003-2012
Tasa de mortalidad infantil, 2003-2012



Fonte / Fuente: Eurostat

21 Taxa de natalidade, 2013 (%) / Tasa de natalidad, 2013 (%)



Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

22 Índice sintético de fecundidade (n.º de filhos por mulher), 1993-2012
Indicador Coyuntural de Fecundidad (n.º de hijos por mujer), 1993-2012

Ano	Portugal ¹	Espanha
1993	1,52	1,27
1994	1,45	1,20
1995	1,41	1,17
1996	1,44	1,16
1997	1,47	1,18
1998	1,47	1,16
1999	1,50	1,19
2000	1,55	1,23
2001	1,45	1,24
2002	1,46	1,25
2003	1,44	1,30
2004	1,40	1,31
2005	1,41	1,33
2006	1,37	1,36
2007	1,35	1,38
2008	1,39	1,45
2009	1,34	1,38
2010	1,39	1,37
2011	1,35	1,34
2012	1,28	1,32

Fonte / Fuente: Eurostat

23 Nascimentos fora do casamento, 2012
Nacimientos fuera del matrimonio, 2012

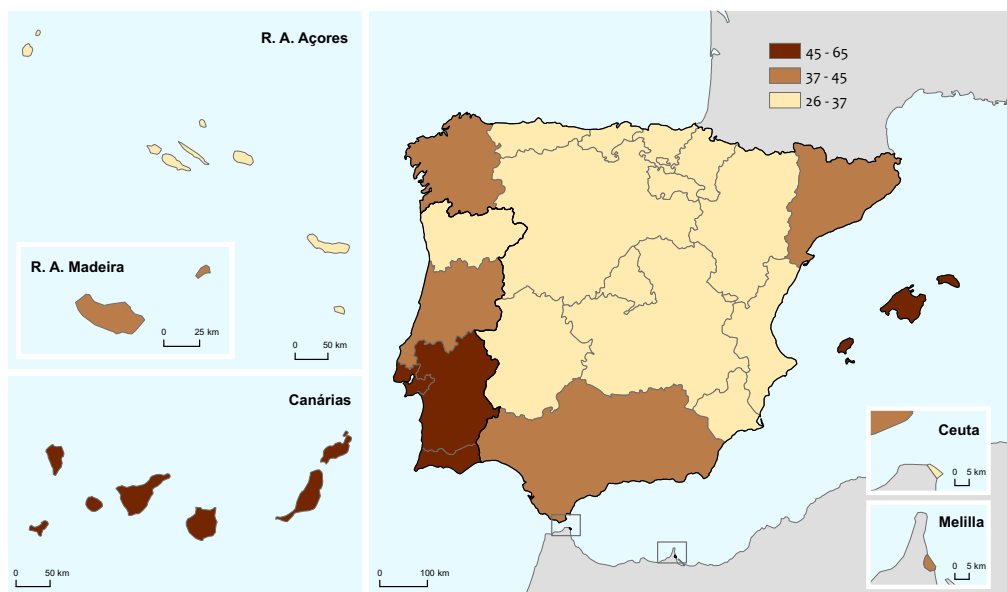
2012		%	
UE 28	(:)		
EE	58,4	LU	37,1
SI	57,6	ES	35,5
BG	57,4	SK	35,4
SE	54,5	IE	35,1 (p)
BE	52,3 (p)	DE	34,5 (p)
DK	50,6	RO	31,0
UK	47,6 (p)	LT	28,8
NL	46,6	IT	28,0
PT	45,6	MT	25,7
LV	45,0	PL	22,3
HU	44,5	CY	18,6
CZ	43,4	HR	15,4
FI	41,5	EL	7,6
AT	41,5	FR	(:)

Fonte / Fuente: Eurostat

(p) Dado provisório / Data provisional

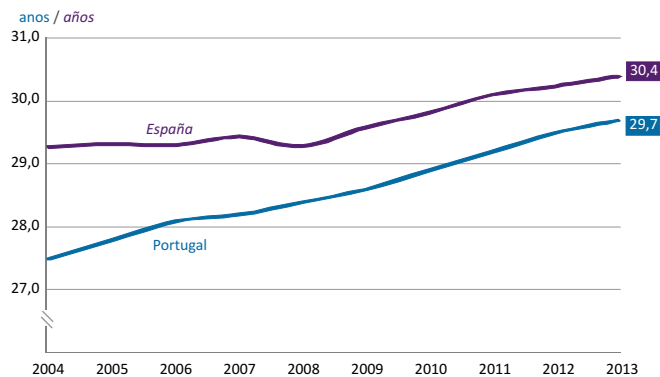
(:) Dado não disponível / Dato no disponible

24 Nascimentos fora do casamento, 2012 (%) / Nacimientos fuera del matrimonio, 2012 (%)



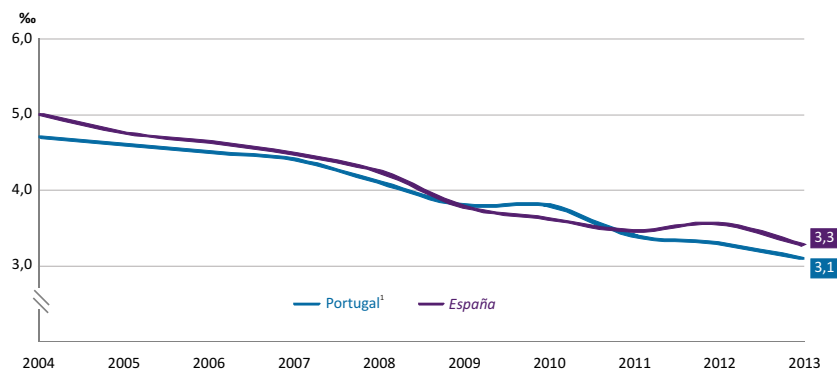
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

25 Idade média da mãe ao nascimento do 1.º filho, 2004-2013 / Edad media de la madre al nacimiento del 1er hijo, 2004-2013



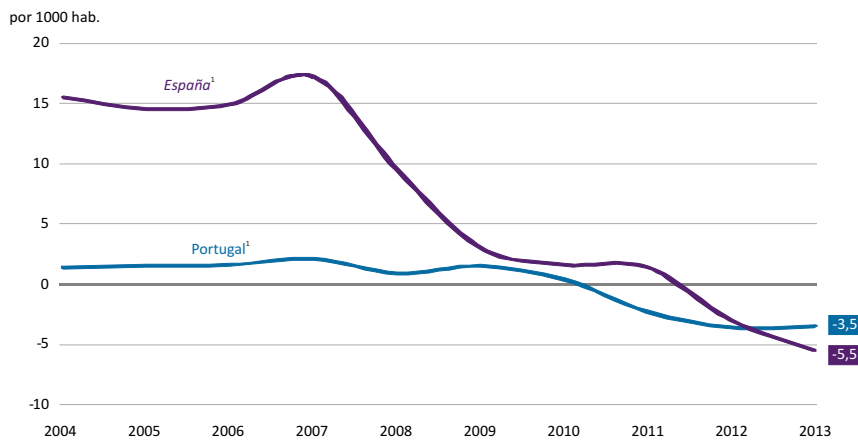
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

26 Taxa de nupcialidade, 2004-2013 / Tasa de nupcialidad, 2004-2013



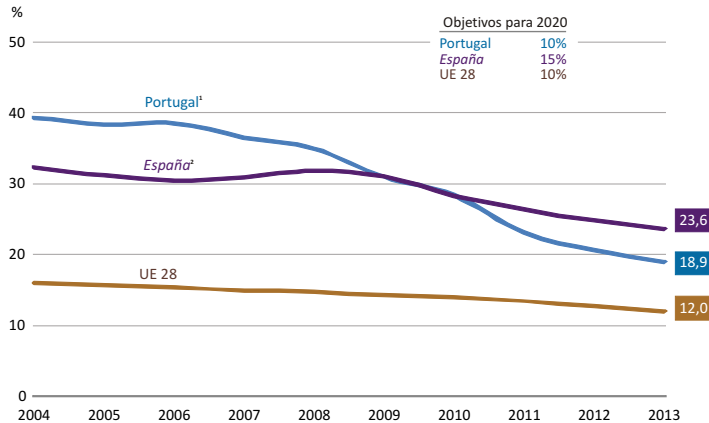
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales
¹ Quebra de série em 2010 / Ruptura de serie en 2010

27 Taxa de crescimento migratório, 2004-2013 / Tasa de migración neta con el extranjero, 2004-2013



Fonte: Eurostat
¹ 2013: Dados estimados / Datos estimados

28 Abandono escolar (população entre 18 e 24 anos)
Abandono escolar (población entre 18 y 24 años)



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Quebra de série 2004 / Ruptura de serie 2004

² Quebra de série 2005 / Ruptura de serie 2005

29 Despesa pública em educação, 2011
Gasto público en educación, 2011

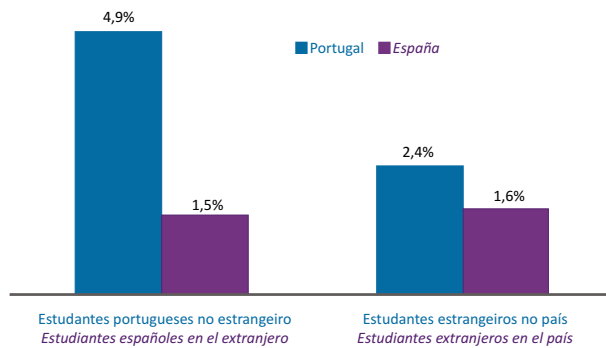
País	2011	% PIB
UE 28	5,25 (e)	
DK	8,75	EE 5,16
MT	7,96	DE 4,98
CY	7,87	LV 4,96
SE	6,82	PL 4,94
FI	6,76	ES 4,82
BE	6,55	HU 4,71
IE	6,15	CZ 4,51
UK	5,98	IT 4,29
NL	5,93	HR 4,21
AT	5,80	SK 4,06
FR	5,68	BG 3,82
SI	5,68	RO 3,07
PT	5,27	EL (-)
LT	5,17	LU (-)

Fonte / Fuente: Eurostat

(e) Dado estimado / Dato estimado

(-) Dado não disponível / Dato no disponible

30 Mobilidade de estudantes do ensino superior¹, 2012
Movilidad de los estudiantes de enseñanza superior², 2012

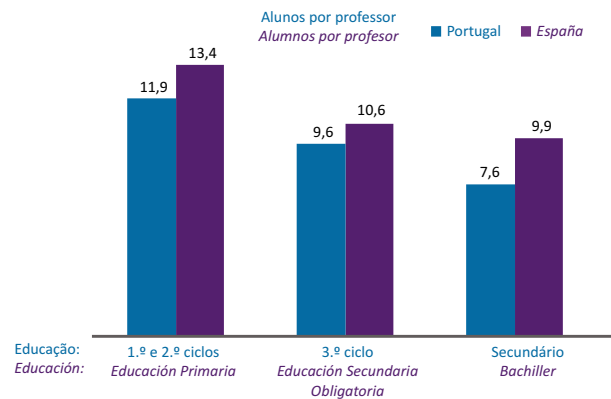


Fonte / Fuente: Eurostat

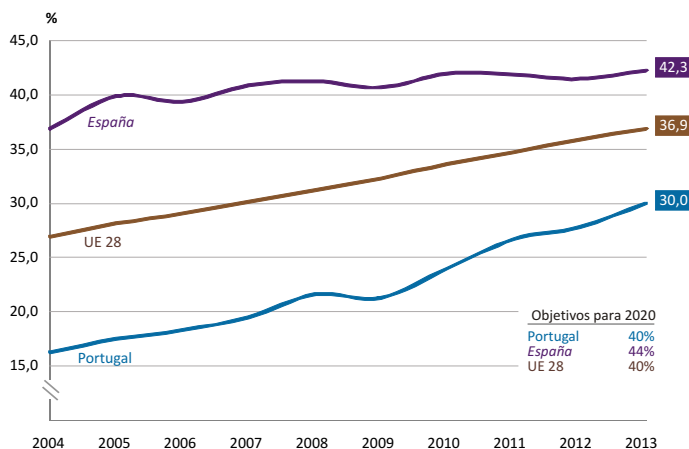
¹ Estudantes dos níveis 5 e 6 da Classificação ISCED 1997, oriundos de ou com destino em países da UE-27, Espaço Económico Europeu ou países candidatos à UE (% no total de estudantes destes mesmos níveis no país).

² Estudiantes de los niveles 5 y 6 de Clasificación ISCED 1997 procedentes de o con destino a países de la UE-27, Espacio Económico Europeo o países candidatos a la UE (% sobre el total de estudiantes de estos niveles).

31 Rácio alunos/professor por nível de ensino, 2012
Relación alumnos/profesor por nivel de enseñanza, 2012



32 Taxa de escolaridade do nível de ensino superior¹ (população entre 30 e 34 anos)
Población con estudios superiores¹ (población entre 30 y 34 años)



Fonte / Fuente: Eurostat

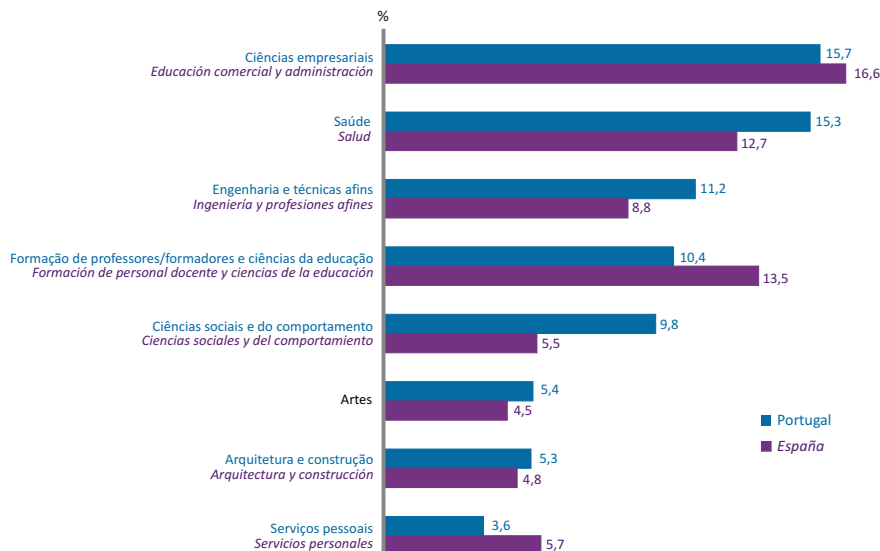
¹ Níveis 5 e 6 da Classificação ISCED 1997 / Niveles 5 y 6 de Clasificación ISCED 1997

33 Ensino superior: População feminina, 2012
Enseñanza superior: Población femenina, 2012

2012		%	
UE 28	54,9		
PL	59,9	HU	55,5
SE	59,7	FR	54,8
LV	59,6	BG	54,6
SK	59,6	RO	54,3
EE	59,2	FI	53,7
LT	58,4	ES	53,6
SI	57,7	PT	53,5
IT	57,5	AT	53,4
DK	57,4	CY	53,1
CZ	57,2	LU	52,1
HR	56,7	NL	51,4
UK	56,3	IE	50,9
MT	56,1	DE	50,1
BE	55,5	EL	49,1

Fonte / Fuente: Eurostat

34 Diplomados do ensino superior¹ por áreas de estudo, 2011
Titulados de enseñanzas universitarias¹ por áreas de estudio, 2011



Fonte / Fuente: Eurostat

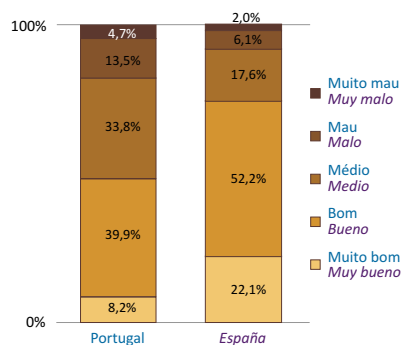
¹ Níveis 5 e 6 da Classificação ISCED 1997 / Niveles 5 y 6 de Clasificación ISCED 1997

35 Doutorados, 2012
Doctorados, 2012

2012	Portugal	Espanha
Total	1 859	9 483
N.º por 100 000 hab.	18	20
Homens / Hombres	43,7%	51,4%
Mulheres / Mujeres	56,3%	48,6%

Fonte / Fuente: Eurostat

36 Autoapreciação do estado de saúde, 2012 Estado de salud percibido, 2012



Fonte / Fuente: Eurostat

37 População que referiu ter doença crónica ou problema de saúde prolongado, 2012 Personas con problemas o enfermedades crónicas o de larga evolución, 2012

	2012	Portugal	Espanha	UE 28
Total		37,1	26,2	31,5
Homens / Hombres		32,9	24,3	29,5
Mulheres / Mujeres		40,9	28,0	33,3

Fonte / Fuente: Eurostat

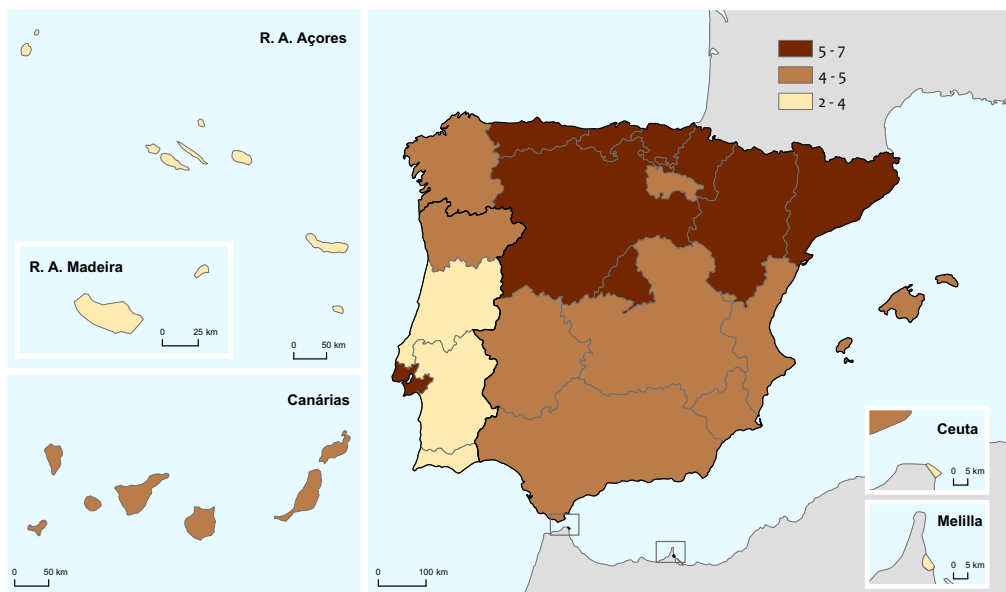
38 Proteção social: despesas em saúde, 2011 Protección social: gastos en salud, 2011

2011	Euro/hab.
UE 28	2 056,7 (p)
LU	4 534,7
IE	4 530,8 (p)
NL	3 897,4 (p)
SE	3 045,8 (p)
DE	3 000,2 (p)
DK	2 969,1
FR	2 797,2 (p)
BE	2 789,9
AT	2 650,7
FI	2 615,4
UK	2 330,6
IT	1 880,4 (p)
ES	1 570,6 (p)
EL	1 398,6
SI	1 366,2 (p)
CY	1 066,6
PT	1 013,4 (p)
CZ	935,5
MT	871,7
HR	709,4
SK	690,0 (p)
HU	626,9
EE	542,7
LT	463,9 (p)
PL	416,9
LV	309,5 (p)
RO	264,2
BG	233,7

Fonte / Fuente: Eurostat

(p) Dado provisório / Dato provisional

39 Médicos por 1000 habitantes, 2013 / Médicos colegiados por 1000 habitantes, 2013



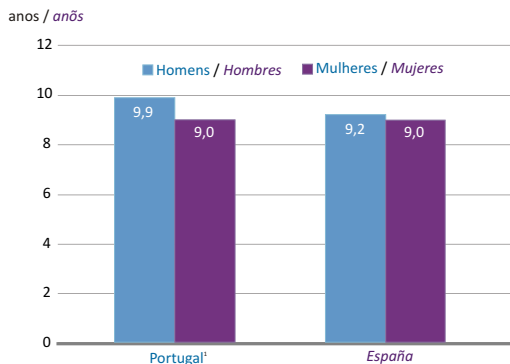
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

40 Despesas totais em proteção social, 2011
Gastos totales en protección social, 2011

2011		% PIB	
UE 28	29,0 ^(p)		
DK	34,2	SI	25,0 ^(p)
FR	33,6 ^(p)	HU	23,0
NL	32,3 ^(p)	CY	22,8
BE	30,4	LU	22,5
EL	30,2	HR	20,7
FI	30,0	CZ	20,4
AT	29,8	PL	19,2
IT	29,7 ^(p)	MT	18,7
IE	29,6 ^(p)	SK	18,2 ^(p)
SE	29,6 ^(p)	BG	17,7
DE	29,4 ^(p)	LT	17,0 ^(p)
UK	27,3	RO	16,3
PT	26,5 ^(p)	EE	16,1
ES	26,1 ^(p)	LV	15,1 ^(p)

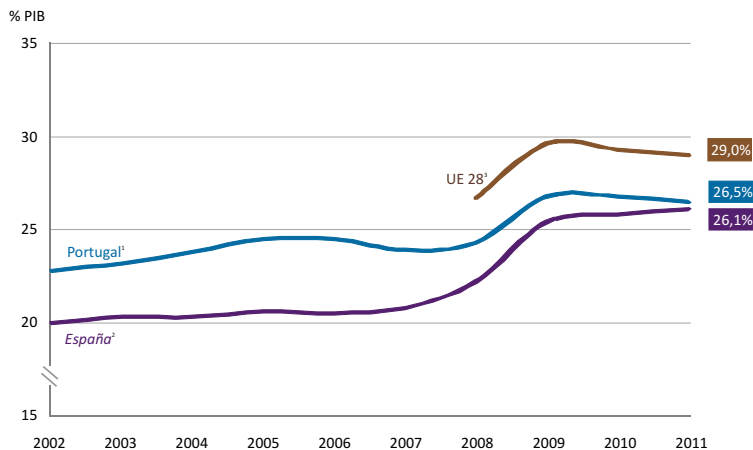
Fonte / Fuente: Eurostat
(p) Dado provisório / Dato provisional

42 Esperança de vida em saúde aos 65 anos, 2012
Esperanza de vida sana a los 65 años, 2012



Fonte / Fuente: Eurostat
¹ Quebra de série / Ruptura de serie

41 Despesas totais em proteção social, 2002-2011
Gastos totales en protección social, 2002-2011



Fonte / Fuente: Eurostat
¹ Portugal: dados provisórios para ano 2011 / Portugal: datos provisionales año 2011
² Espanha: dados provisórios para os anos 2009-2011 / España: datos provisionales años 2009-2011
³ UE 28: Dados não disponíveis para os anos 2002-2007; dados provisórios nos anos 2009-2011
UE 28: Datos no disponibles años 2002-2007; datos provisionales años 2009-2011

43 Principais causas de morte, 2012 / Principales causas de muerte, 2012

Portugal	%	Espanha	%
Doenças do aparelho circulatório	30,4	Enfermedades del sistema circulatorio	30,3
Tumores malignos (Neoplasmas)	23,9	Tumores	27,5
Doenças do aparelho respiratório	12,9	Enfermedades del sistema respiratorio	11,7
Sintomas, sinais e achados anormais de exames clínicos e de laboratório não classificados em outra parte	9,5	Enfermedades del sistema nervioso y de los órganos de los sentidos	5,5
Doenças endócrinas, nutricionais e metabólicas	5,6	Enfermedades del sistema digestivo	4,9
Doenças do aparelho digestivo	4,2	Trastornos mentales y del comportamiento	4,3
Doenças do aparelho geniturinário	2,7	Causas externas de mortalidad	3,5
Doenças do sistema nervoso	3,1	Enfermedades endocrinas, nutricionales y metabólicas	3,2
Algumas doenças infecciosas e parasitárias	2,2	Enfermedades del sistema genitourinario	2,9
Acidentes em transportes	0,7	Síntomas, signos y hallazgos anormales clínicos y de laboratorio	2,5
Otras	4,8	Otras	3,7

Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

44 Índice Harmonizado de Preços no Consumidor, 2007-2013 (%)
Índice de Precios de Consumo Armonizado, 2007-2013 (%)

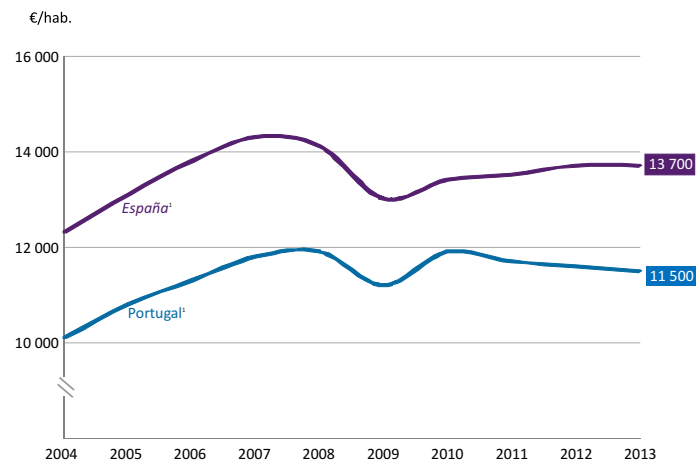
Variação média anual - Índice geral Variación de la media anual - Índice general							
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Portugal	2,4	2,7	-0,9	1,4	3,6	2,8	0,4
España	2,8	4,1	-0,2	2,0	3,1	2,4	1,5
UE 28 ¹	2,4	3,7	1,0	2,1	3,1	2,6	1,5

Variação média anual - Alimentos e bebidas não alcoólicas Variación de la media anual - alimentos y bebidas no alcohólicas							
	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Portugal	2,4	3,7	-3,4	-0,2	-0,2	3,2	1,9
España	3,7	5,9	-1,1	-0,4	-0,4	2,1	2,8
UE 28	3,5	6,4	1,0	1,0	1,0	3,0	2,6

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Usada uma definição diferente nos anos 2007-2010 / Utilizada una definición diferente años 2007-2010

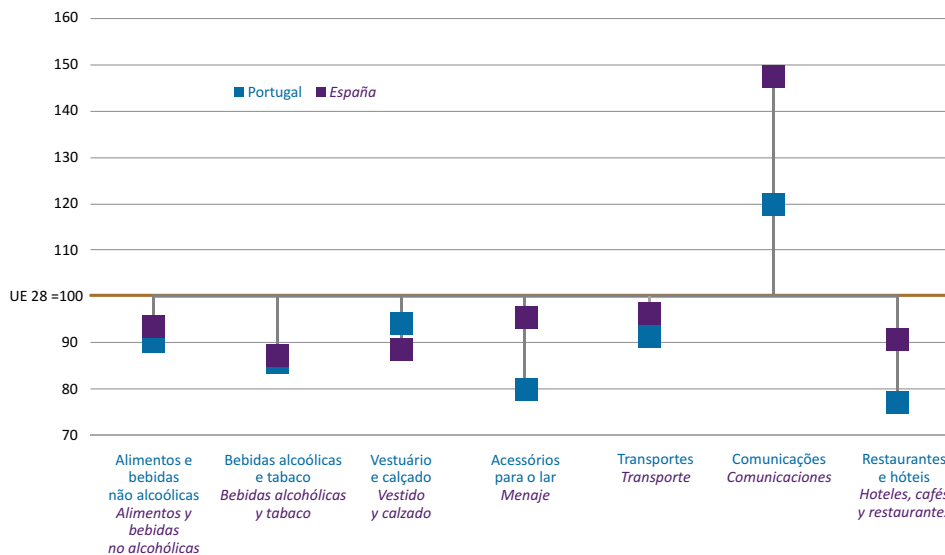
45 Despesa do consumo final das famílias, 2004-2013
Gasto en consumo final de los hogares, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Quebra de série em 2005 / Ruptura de serie en 2005

46 Comparação do nível de preços, 2013 / Comparación del nivel de precios, 2013



Fonte / Fuente: Eurostat

47 População em risco de pobreza ou exclusão social, 2012
Población en riesgo de pobreza o exclusión social, 2012

2012	%	
UE 28	24,8	
BG	49,3	EE 23,4
RO	41,7	MT 23,1
LV	36,2	BE 21,6
EL	34,6	SK 20,5
LT	32,5	DE 19,6
HU	32,4	SI 19,6
HR	32,3	FR 19,1
IE	30,0	DK 19,0
IT	29,9	AT 18,5 (b)
ES	28,2	LU 18,4
CY	27,1	FI 17,2
PL	26,7	SE 15,6
PT	25,3	CZ 15,4
UK	24,1 (b)	NL 15,0

Fonte / Fuente: Eurostat

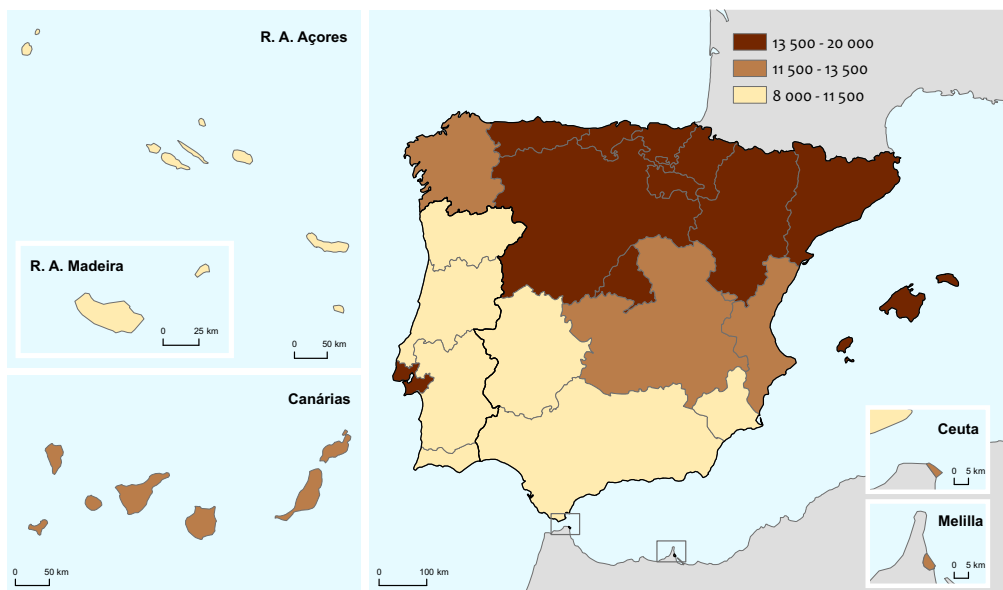
(b) Quebra de série / Ruptura de serie

48 População jovem (15-29 anos) em risco de pobreza ou exclusão social, 2012
Población joven (15-29 años) en riesgo de pobreza o exclusión social, 2012

2012	% pop./pob. total	
UE 28	29,7	
BG	48,7	PL 27,7
RO	45,2	DE 25,4
EL	44,5	EE 24,9
IE	39,8	FR 24,3
HU	37,8	SE 24,2
DK	36,4	BG 23,0
IT	36,0	FI 22,2
LV	35,0	LU 22,1
ES	34,8	AT 21,0
LT	33,4	MT 20,9
HR	30,7	SK 20,6
UK	29,6	NL 20,4
CY	28,8	SI 19,0
PT	28,4	CZ 17,4

Fonte / Fuente: Eurostat

49 Rendimento disponível bruto per capita, 2011 (€/hab.) / Renta disponible bruta de los hogares per cápita, 2011 (€/hab.)



Fonte / Fuente: Eurostat

50 Cientistas e engenheiros (25-64 anos) Científicos e ingenieros (25-64 años)

	% população ativa / población activa									
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Portugal ¹	3,1	3,2	3,1	3,3	3,3	3,4	3,4	5,3	5,2	5,3
Espanha ²	4,9	4,9	4,8	4,9	4,6	5,0	4,6	5,4	5,4	5,4
UE 28 ³	(:)	(:)	(:)	(:)	5,2	5,3	5,3	6,9	6,9	6,8

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Quebra de série em 2006 e 2011 / Ruptura de serie en 2006 y 2011

² Quebra de série em 2005, 2006 e 2011 / Ruptura de serie en 2005, 2006 y 2011

³ Quebra de série em 2011 / Ruptura de serie en 2011

(:) Dado não disponível / Dato no disponible

52 Alojamentos com acesso à Internet, 2013 Viviendas con acceso a Internet, 2013

%	Portugal	Espanha	UE 28
Alojamentos Viviendas	62	70	79

Fonte / Fuente: Eurostat

51 Despesa em I&D, 2012 Gasto en I+D, 2012

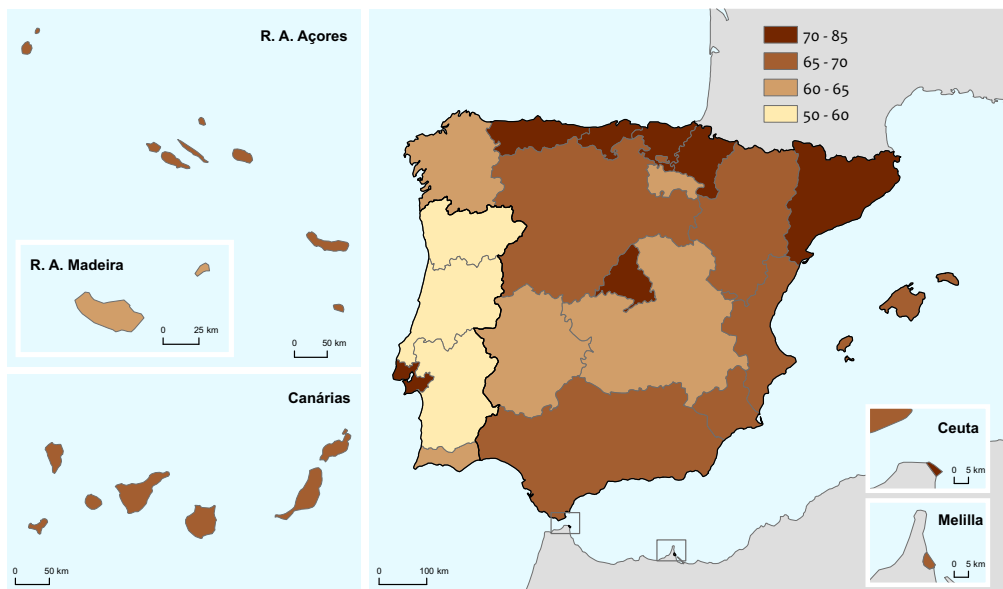
2012	% PIB	
UE 28	2,07	
FI	3,55	LU 1,46
SE	3,41 (e)	ES 1,30
DK	2,98 (e) (p)	HU 1,30
DE	2,98 (e)	IT 1,27 (p)
AT	2,84 (e) (p)	LT 0,90 (p)
SI	2,80 (p)	PL 0,90
FR	2,29 (p)	MT 0,84 (p)
BE	2,24 (p)	SK 0,82
EE	2,18 (p)	HR 0,75
NL	2,16 (p)	EL 0,69
CZ	1,88 (p)	LV 0,66 (p)
IE	1,72 (e)	BG 0,64 (p)
UK	1,72 (e) (p)	RO 0,49
PT	1,50 (p)	CY 0,46 (p)

Fonte / Fuente: Eurostat

(e) Dado estimado / Dato estimado

(p) Dado provisório / Dato provisional

53 Alojamentos com acesso à Internet, 2013 (%) / Viviendas con acceso a Internet, 2013 (%)



Fonte / Fuente: Eurostat

54 Horas trabajadas a tempo inteiro, 2013¹
Horas trabajadas a tiempo completo, 2013²

2013		N.º horas	
UE 28	41,5		
EL	44,1	HR	41,1 (b)
AT	43,1 (b)	EE	40,8
UK	42,8	LU	40,8
PT	42,7	NL	40,8 (b)
CY	42,5	SE	40,8
PO	42,3	FR	40,7 (b)
CZ	41,9	HU	40,7
SI	41,9	RO	40,6
SK	41,8	IT	40,4
BE	41,7	LV	40,4
DE	41,7	IE	40,1
ES	41,7	FI	40,0
MT	41,3	LT	39,6
BG	41,2	DK	38,8

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Número médio de horas habitualmente trabalhadas por semana

² Número medio de horas habitualmente trabajadas por semana

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

55 População empregada¹ a tempo parcial, 2013
Población ocupada² a tiempo parcial, 2013

2013		% ²	
UE 28	20,3		
NL	50,8 (b)	PT	14,3
DE	27,3	CY	12,7
UK	26,9	EE	10,2
AT	26,6 (b)	SI	10,1
SE	26,2	RO	9,9
DK	25,4	LT	9,0
BE	24,7	EL	8,5
IE	24,1	LV	8,1
LU	19,2	PO	7,8
FR	18,4 (b)	HU	6,7
IT	17,9	CZ	6,6
ES	15,8	HR	6,5 (b)
MT	15,2	SK	4,8
FI	15,1	BG	2,7

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Grupo etário 15-64 anos / Grupo de edad 15-64 años

² Relativamente ao total de empregados / Con relación al total de empleados

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

56 Horas trabajadas a tempo parcial¹, 2013
Horas trabajadas a tiempo parcial², 2013

Homens / Hombres		Mulheres / Mujeres	
UE 28	19,0	UE 28	20,2
RO	24,4	SE	25,0
BE	23,9	BE	23,9
HU	23,3	FR	23,4 (b)
PL	22,6	HU	23,3
FR	21,4 (b)	LU	22,1
MT	21,4	RO	22,1
CZ	21,1	MT	22,0
LV	21,1	PL	21,9
IT	21,0	AT	21,2 (b)
HR	20,6 (b)	IT	21,1
SE	20,6	LV	21,1
BG	20,5	CZ	20,9
EL	20,4	EE	20,7
IE	20,3	LT	20,7
CY	20,3	HR	20,4 (b)
LT	20,3	DK	20,0
EE	19,8	NL	20,0 (b)
SK	19,2	FI	20,0
LU	18,8	BG	19,9
AT	18,8 (b)	SI	19,9
SI	18,6	EL	19,8
NL	18,5 (b)	SK	19,8
UK	18,5	CY	19,6
ES	18,4	UK	19,2
FI	18,2	IE	19,0
DE	16,6	DE	18,7
PT	16,4	ES	18,5
DK	15,1	PT	16,7

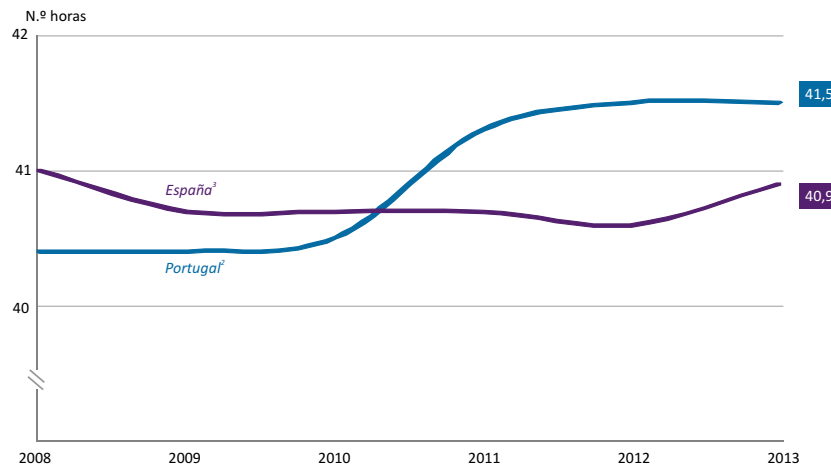
Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Número médio de horas habitualmente trabalhadas por semana

² Número medio de horas habitualmente trabajadas por semana

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

57 Horas trabajadas a tempo inteiro¹, 2008-2013 / Horas trabajadas a tiempo completo¹, 2008-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

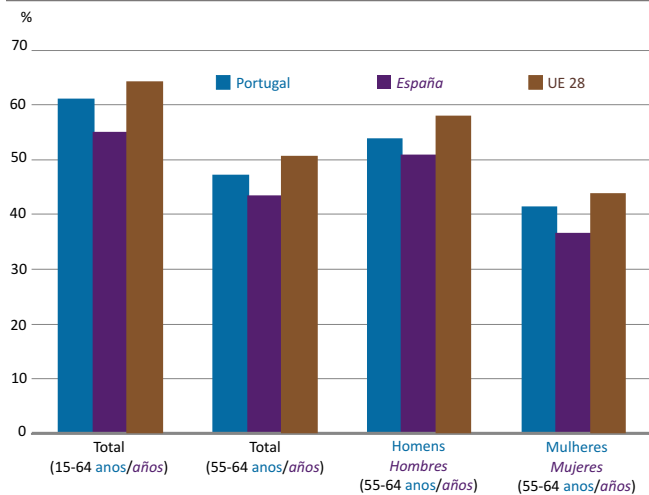
¹ Número médio de horas habitualmente trabalhadas por semana

² Número medio de horas habitualmente trabajadas por semana

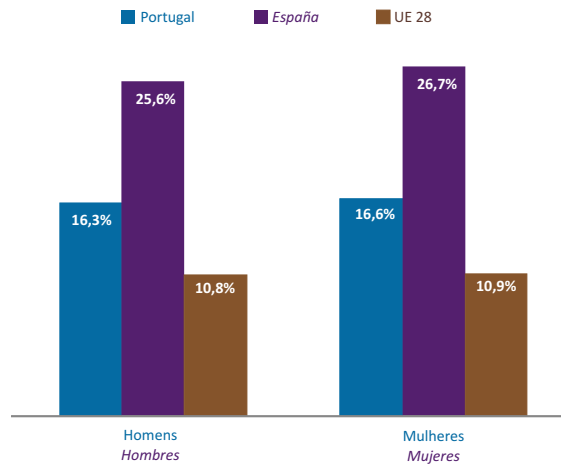
³ Quebra de série em 2008 e 2011 / Ruptura de serie en 2008 y 2011

⁴ Quebra de série em 2008 e 2009 / Ruptura de serie en 2008 y 2009

58 Taxa de emprego, 2013 / Tasa de empleo, 2013



59 Taxa de desemprego¹, 2013 / Tasa de paro¹, 2013



¹ Grupo etário 15-74 anos / Grupo de edad 15-74 años

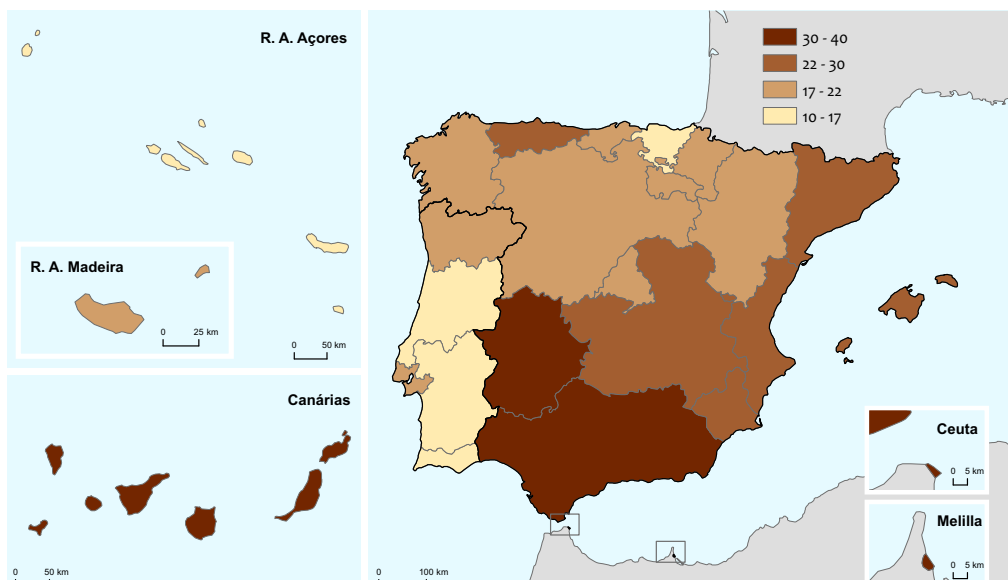
60 Taxa de desemprego¹, 2013 / Tasa de paro¹, 2013

2013		%	
UE 28	10,8		
AT	4,9	HU	10,2
DE	5,3	FR	10,3
LU	5,9	PL	10,3
MT	6,4	LT	11,8
NL	6,7	LV	11,9
CZ	7,0	IT	12,2
DK	7,0	BG	13,0
RO	7,1	IE	13,1
UK	7,6	SK	14,2
SE	8,0	CY	15,9
FI	8,2	PT	16,4
BE	8,4	HR	17,3
EE	8,6	ES	26,1
SI	10,1	EL	27,5

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Grupo etário 15-74 anos / Grupo de edad 15-74 años

61 Taxa de desemprego¹, 2013 / Tasa de paro¹, 2013



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Grupo etário >= 15 anos / Grupo de edad >= 15 años

62 Salário mínimo mensal¹, 2013
Salario mínimo mensual¹, 2013

2013		€	
LU	1 874,2	HU	335,3
BE	1 501,8	EE	320,0
NL	1 469,4	CZ	318,1
IE	1 461,9	LT	287,1
FR	1 430,2	LV	287,1
UK	1 249,9	BG	158,5
SI	783,7	RO	157,5
ES	752,9	DK	(z)
MT	697,4	DE	(z)
EL	683,8	IT	(z)
PT	565,8	CY	(z)
PL	392,7	AT	(z)
HR	372,4	FI	(z)
SK	337,7	SE	(z)

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Considerando a remuneração anual dividida por 12.

Considerando la remuneración anual dividida entre 12.

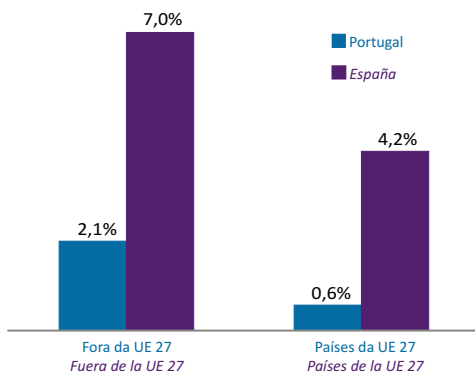
(z) Dado não aplicável / Dato no aplicable

63 Taxa de atividade feminina, 2013 / Tasa de actividad femenina, 2013



Fonte / Fuente: Eurostat

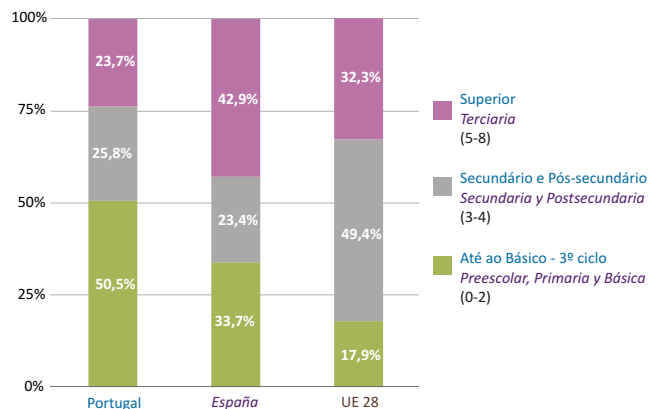
64 Empregados estrangeiros no total de emprego¹, 2013
Ocupados extranjeros sobre el total de empleo¹, 2013



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Grupo etário 15-64 anos / Grupo de edad 15-64 años

65 Estrutura do nível de instrução¹ dos empregados², 2013
Estructura del nivel de formación¹ del total de ocupados², 2013



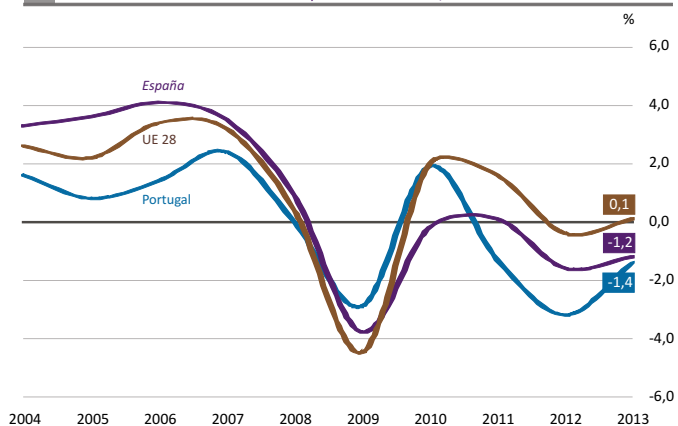
Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Níveis / Niveles ISCED 2011

² Grupo etário 15-64 anos / Grupo de edad 15-64 años

Cuentas Nacionales

66 Taxa de crescimento anual do PIB a preços constantes, 2004-2013
Tasa de crecimiento anual del PIB a precios constantes, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

67 PIB per capita a preços correntes, 2013
PIB per cápita a precios corrientes, 2013

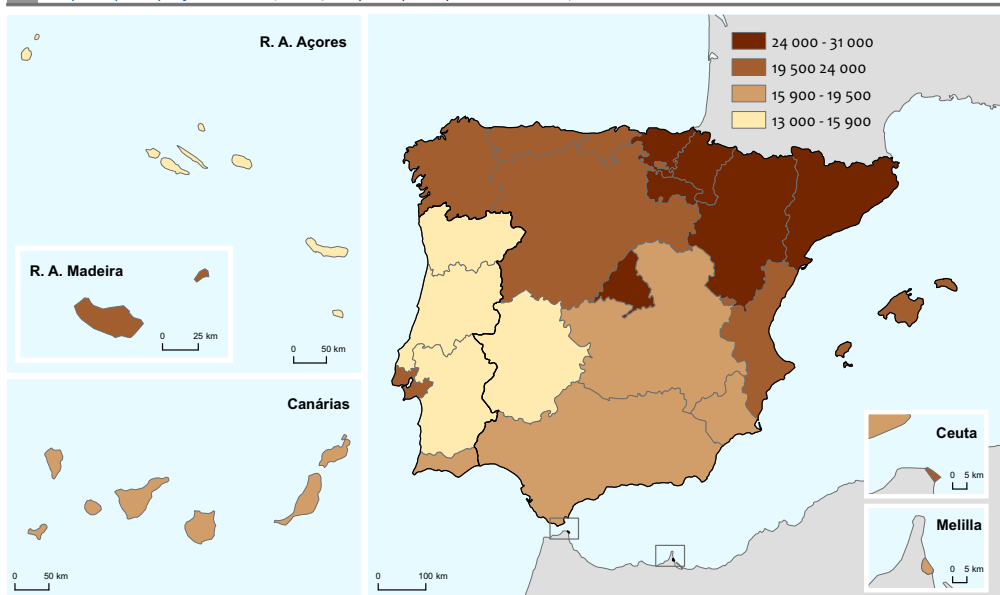
2013		1 000 €	
UE 28	25,7		
LU	83,4	MT	17,2
DK	44,4	SI	17,1
SE	43,8	PT	15,8
AT	37,0	CZ	14,2
NL	35,9	EE	13,9
IE	35,6	SK	13,3
FI	35,6	LT	11,7
BE	34,5	LV	11,6 ^(b)
DE	33,3	HR	10,1
FR	31,3	PL	10,1
UK	29,6	HU	9,9
IT	25,6	RO	7,1
ES	22,3	BG	5,5
CY	19,0	EL	(:)

Fonte / Fuente: Eurostat

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

(:) Dado não disponível / Dato no disponible

68 PIB per capita a preços correntes, 2011 / PIB per cápita a precios corrientes, 2011



Fonte / Fuente: Eurostat

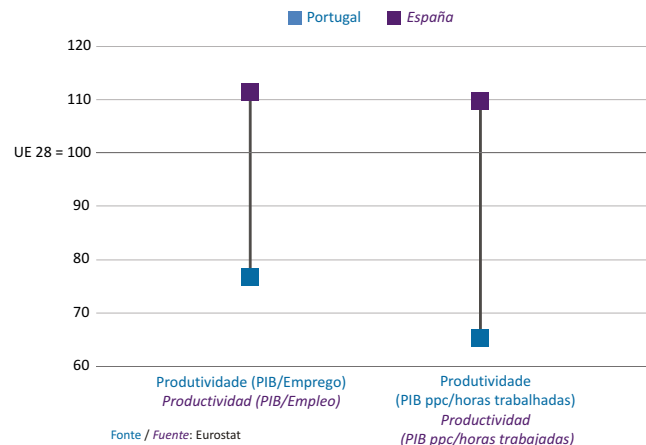
69 Balança de pagamentos, 2013
Balanza de pagos, 2013

2013		Milhares de milhões de euros <i>Miles de millones de euros</i>	
UE 28	(:)		
DE	207,8	RO	1,7
NL	65,2	LT	1,3
SE	25,3	BG	1,2
DK	18,3	CZ	0,7
ES	15,8	HR	0,6
IT	15,7	LV	0,4
AT	8,0	EE	0,3
HU	6,7	MT	0,2
EL	4,4	CY	-0,1
PT	4,3	FI	-1,9
PL	3,7	BE	-7,4
SK	2,6	FR	-25,8
SI	2,2	UK	-79,3
LU	2,1	IE	(:)

Fonte / Fuente: Eurostat

(:) Dado não disponível / *Dato no disponible*

70 Indicadores de produtividade, 2013 / *Indicadores de productividad, 2013*

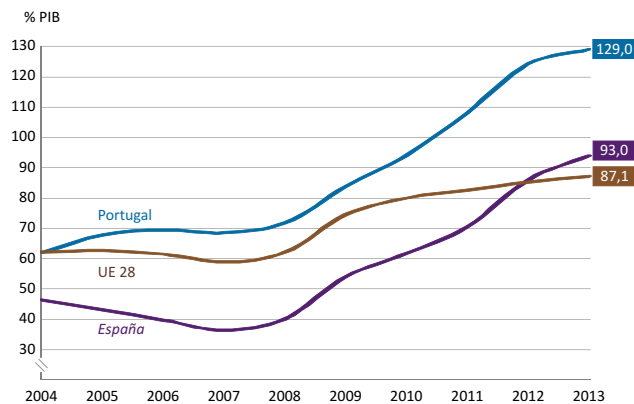


71 PIB: Agregados da despesa, 2013 (%) / *PIB: Agregados del gasto, 2013 (%)*

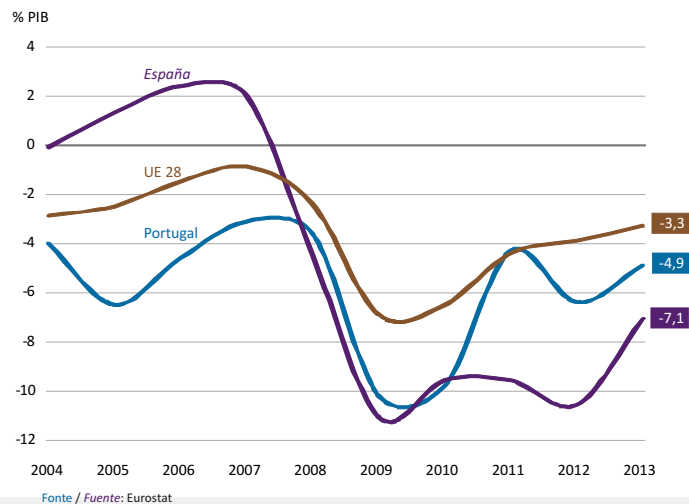
	Exportações - Importações <i>Exportaciones - Importaciones</i>	Consumo final Administrações Públicas <i>Consumo final Administraciones Públicas</i>	FBCF (Investimento) <i>FBCF (Inversión)</i>	Consumo final Famílias e ISFLS <i>Consumo final Hogares e ISFLH</i>
Portugal	1,0	19,0	15,4	64,6
Espanha	2,4	20,1	18,2	59,2
UE 28	2,8	21,6	17,4	58,2

Fonte / Fuente: Eurostat

72 Dívida das administrações públicas, 2004-2013
Deuda de las administraciones públicas, 2004-2013



73 Excedente (+) / Déficit (-) das administrações públicas, 2004-2013
Superávit o déficit de las administraciones públicas, 2004-2013

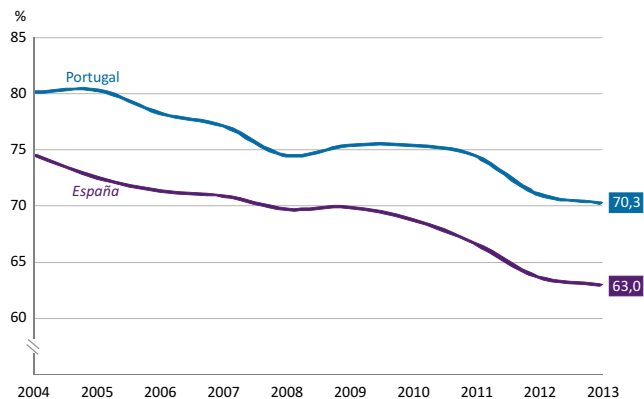


Comércio Internacional de Bens

Comercio Exterior de Bienes

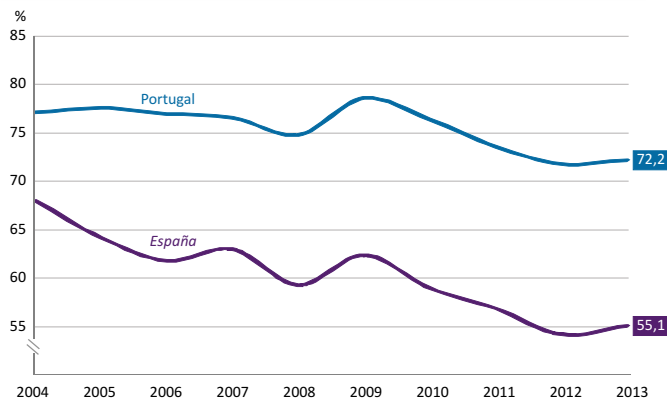
[Índice](#) [Contenido](#)

74 Exportações para a UE 28 no total das exportações, 2004-2013
Exportaciones a la UE 28 sobre el total de las exportaciones, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

75 Importações da UE 28 no total das importações, 2004-2013
Importaciones de la UE 28 sobre el total de importaciones, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

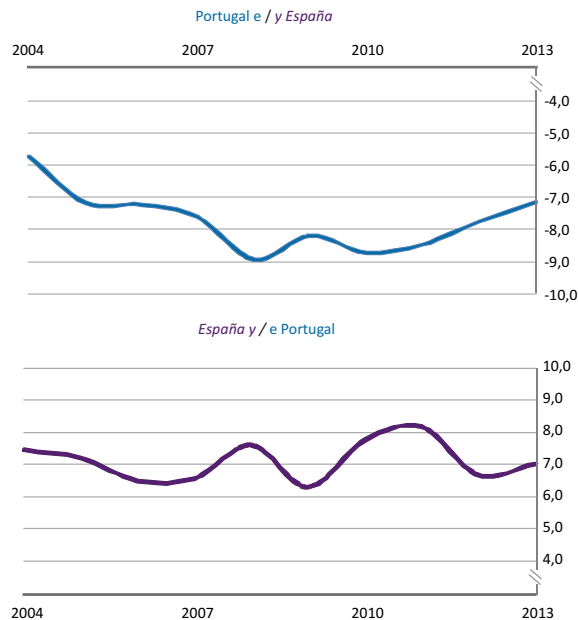
76 Principais países parceiros, 2013
Principales países de intercambio comercial, 2013

Portugal					
Exportações Exportaciones		%	Importações Importaciones		%
1º	Espanha / España	23,6	1º	Espanha / España	32,2
2º	Alemanha / Alemania	11,6	2º	Alemanha / Alemania	11,4
3º	França / Francia	11,6	3º	França / Francia	6,7
4º	Angola	6,6	4º	Itália / Italia	5,1
5º	Reino Unido	5,5	5º	Países Baixos / Países Bajos	5,0
6º	EUA / EEUU	4,2	6º	Angola	4,6
7º	Países Baixos / Países Bajos	4,0	7º	Reino Unido	2,9
8º	Itália / Italia	3,3	8º	Bélgica	2,5
9º	Bélgica	2,8	9º	China	2,4
10º	Brasil	1,6	10º	Rússia / Rusia	1,8

Espanha					
Exportações Exportaciones		%	Importações Importaciones		%
1º	França / Francia	16,2	1º	Alemanha / Alemania	12,2
2º	Alemanha / Alemania	10,2	2º	França / Francia	11,6
3º	Portugal	7,2	3º	Itália / Italia	6,1
4º	Itália / Italia	6,9	4º	China	5,6
5º	Reino Unido	6,9	5º	Países Baixos / Países Bajos	4,9
6º	EUA / EEUU	3,7	6º	Reino Unido	4,1
7º	Países Baixos / Países Bajos	2,9	7º	Portugal	4,0
8º	Bélgica	2,6	8º	Argélia / Argelia	3,6
9º	Marrocos / Marruecos	2,3	9º	EUA / EEUU	3,4
10º	Turquia / Turquia	2,0	10º	Bélgica	3,2

Fonte / Fuente: Eurostat

77 Saldo da balança comercial entre Portugal e Espanha, 2004-2013 (1000 milhões €)¹
Saldo de la balanza comercial entre Portugal y España, 2004-2013 (1000 millones €)¹



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ As diferenças que se verificam entre os saldos resultam de especificidades da recolha de informação relativa às transações Intra-UE de bens.
Las diferencias entre los saldos se deben a cuestiones relativas a la recogida de datos en transacciones Intra-UE de bienes.

78 Saldo da balança comercial total, 2013
Saldo de la balanza comercial total, 2013

2013	1000 milhões millones de euros	
UE 28	(-)	
DE	198,6	FI -2,2
NL	61,7	PL -2,3
IE	36,8	LV -2,5
IT	30,4	CY -3,2
BE	14,1	BG -3,6
CZ	13,6	AT -5,7
DK	10,1	RO -5,7
HU	6,0	LU -6,2
SE	5,9	HR -6,8
SK	3,1	PT -9,3
SI	0,5	ES -17,7
EE	-1,4	EL -19,2
MT	-1,8	FR -76,3
LT	-2,0	UK -84,7

Fonte / Fuente: Eurostat

(-) Dado não disponível / Dato no disponible

79 Evolução do saldo da balança comercial total, 2004-2013
Evolución del saldo de la balanza comercial total, 2004-2013

	1000 milhões / millones €									
	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Portugal	-15,40	-20,24	-20,65	-21,63	-25,35	-19,68	-21,38	-16,40	-10,91	-9,26
Espanha	-60,86	-77,28	-91,57	-99,24	-94,72	-47,23	-54,76	-50,33	-32,76	-17,74

Fonte / Fuente: Eurostat

80 Produtos mais importantes (em valor) nas trocas comerciais entre Portugal e Espanha, 2013¹
Productos más importantes (en valor) en los intercambios comerciales entre Portugal y España, 2013¹

Portugal exporta para Espanha <i>Portugal exporta a España</i>		%	Espanha exporta para Portugal <i>España exporta a Portugal</i>		%
19	27 - Combustíveis minerais, óleos minerais e produtos da sua destilação; matérias betuminosas; ceras minerais <i>27 - Combustibles minerales, aceites minerales y productos de su destilación; materias bituminosas; ceras minerales</i>	9,9	19	87 - Veículos automóveis, tratores, ciclos e outros veículos terrestres, suas partes e acessórios <i>87 - Vehículos automóviles, tractores, velocípedos y demás vehículos terrestres, sus partes y accesorios</i>	8,2
29	87 - Veículos automóveis, tratores, ciclos e outros veículos terrestres, suas partes e acessórios <i>87 - Vehículos automóviles, tractores, velocípedos y demás vehículos terrestres, sus partes y accesorios</i>	8,3	29	84 - Reactores nucleares, caldeiras, máquinas, aparelhos e instrumentos mecânicos, e suas partes <i>84 - Reactores nucleares, calderas, máquinas, aparatos y artefactos mecánicos; partes de estas máquinas o aparatos</i>	6,9
39	39 - Plástico e suas obras <i>39 - Plástico y sus manufacturas</i>	7,0	39	39 - Plástico e suas obras <i>39 - Plástico y sus manufacturas</i>	5,8
49	62 - Vestuário e seus acessórios, exceto de malha <i>62 - Prendas y complementos (accesorios) de vestir, excepto los de punto</i>	5,6	49	27 - Combustíveis minerais, óleos minerais e produtos da sua destilação; matérias betuminosas; ceras minerais <i>27 - Combustibles minerales, aceites minerales y productos de su destilación; materias bituminosas; ceras minerales</i>	5,8
59	85 - Máquinas, aparelhos e materiais elétricos e suas partes; aparelhos de gravação ou de reprodução de som, aparelhos de gravação ou de reprodução de imagens e de som em televisão e suas partes e acessórios <i>85 - Máquinas, aparatos y material eléctrico, y sus partes; aparatos de grabación o reproducción de sonido, aparatos de grabación o reproducción de imagen y sonido en televisión, y las partes y accesorios de estos aparatos</i>	4,0	59	85 - Máquinas, aparelhos e materiais elétricos e suas partes; aparelhos de gravação ou de reprodução de som, aparelhos de gravação ou de reprodução de imagens e de som em televisão e suas partes e acessórios <i>85 - Máquinas, aparatos y material eléctrico, y sus partes; aparatos de grabación o reproducción de sonido, aparatos de grabación o reproducción de imagen y sonido en televisión, y las partes y accesorios de estos aparatos</i>	4,8
69	84 - Reactores nucleares, caldeiras, máquinas, aparelhos e instrumentos mecânicos, e suas partes <i>84 - Reactores nucleares, calderas, máquinas, aparatos y artefactos mecánicos; partes de estas máquinas o aparatos</i>	3,9	69	72 - Ferro fundido, ferro e aço <i>72 - Fundición, hierro y acero</i>	3,9
79	72 - Ferro fundido, ferro e aço <i>72 - Fundición, hierro y acero</i>	3,8	79	02 - Carnes e miudezas, comestíveis <i>02 - Carne y despojos comestibles</i>	3,6
89	48 - Papel e cartão; obras de pasta de celulose, de papel ou de cartão <i>48 - Papel y cartón; manufacturas de pasta de celulosa, de papel o cartón</i>	3,5	89	48 - Papel e cartão; obras de pasta de celulose, de papel ou de cartão <i>48 - Papel y cartón; manufacturas de pasta de celulosa, de papel o cartón</i>	3,1
99	03 - Peixes, crustáceos, moluscos e outros invertebrados aquáticos, e suas preparações <i>03 - Pescado, crustáceos, moluscos e invertebrados acuáticos y sus preparados</i>	3,2	99	62 - Vestuário e seus acessórios, exceto de malha <i>62 - Prendas y complementos (accesorios) de vestir, excepto los de punto</i>	2,9
109	94 - Móveis; mobiliário médico-cirúrgico; colchões, almofadas e semelhantes; aparelhos de iluminação não especificados nem compreendidos em outros capítulos; anúncios, tabuletas ou cartazes e placas indicadoras, luminosos e artigos semelhantes; construções pré-fabricadas <i>94 - Muebles; mobiliario médicoquirúrgico; artículos de cama y similares; aparatos de alumbrado no expresados ni comprendidos en otra parte; anuncios, letreros y placas indicadoras, luminosos y artículos similares; construcciones prefabricadas</i>	3,0	109	03 - Peixes, crustáceos, moluscos e outros invertebrados aquáticos, e suas preparações <i>03 - Pescado, crustáceos, moluscos e invertebrados acuáticos y sus preparados</i>	2,6

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Capítulos da Classificação por Nomenclatura Combinada / *Capítulos de la Clasificación por Nomenclatura Combinada*

81 Produtividade aparente (VAB cf/emprego) da indústria transformadora, 2012
 Productividad aparente (VAB cf/empleo) de la industria transformadora, 2012

2012		1 000 € por empregado 1 000 € por empleado	
UE 28	(:)		
IE	205,9	EE	22,7
BE	89,9	PL	22,2
NL	87,2	HR	17,4
DK	79,0	LV	15,9
AT	78,4	LT	15,0
UK	72,1	RO	11,5
DR	67,2	BG	8,9
FI	65,5	FR	(:)
ES	53,0	IT	(:)
EL	38,1	CY	(:)
SL	32,3	LU	(:)
HU	26,9	MT	(:)
CZ	25,7	SK	(:)
PT	24,7	SE	(:)

Fonte / Fuente: Eurostat

(:) Dado não disponível / Dato no disponible

82 Empresas de construção por número de empregados, 2012
 Empresas de construcción por número de empleados, 2012

	0-9	10-19	20-49	50-249	>=250
Portugal	93,7%	3,9%	1,7%	0,6%	0,1%
Espanha	95,4%	2,9%	1,2%	0,3%	0,0%

Fonte / Fuente: Eurostat

83 População empregada na indústria^{(1) (2)}, 2013
 Población ocupada en la industria^{(1) (2)}, 2013

2013		%	
UE 28	24,5		
CZ	37,8	LV	24,2
SK	35,9	FI	22,9
SL	31,4	BE	21,8
PL	30,8	MT	21,7
EE	30,8	FR	20,9 (b)
BG	30,4	ES	19,8
HU	30,0	DK	19,6
RO	29,8	SE	19,3
HR	28,1 (b)	UK	18,8
DE	28,1	IE	18,5
IT	27,4	CY	17,7
AT	26,2 (b)	EL	15,7
LT	25,6	NL	15,2 (b)
PT	24,9	LU	11,7

Fonte / Fuente: Eurostat

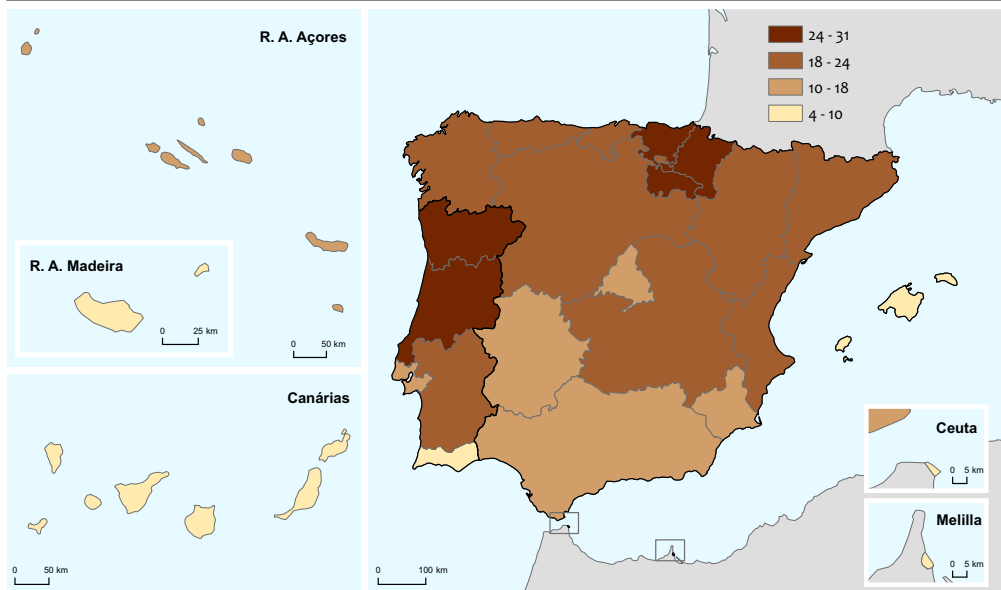
¹ Os dados referem-se à % da população empregada na indústria relativamente ao total da população empregada (15 - 64 anos).

² Los datos se refieren al % de la población ocupada en la industria dentro del total de la población ocupada (15 - 64 años).

³ Engloba as seções B a F da NACE Rev.2. / Incluye las secciones B a F de la CNAE Rev. 2.

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

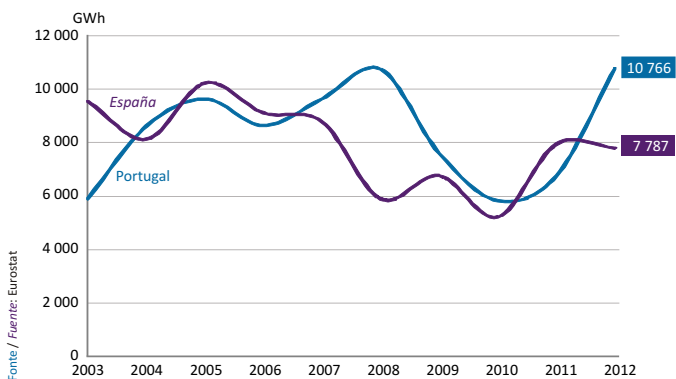
84 Proporção do VAB a preços base do sector da indústria transformadora¹ no total do VAB a preços base, 2011 (%)
 Proporción del VAB a precios básicos del sector de la industria transformadora¹ sobre el total del VAB a precios básicos, 2011 (%)



Fonte / Fuente: Eurostat

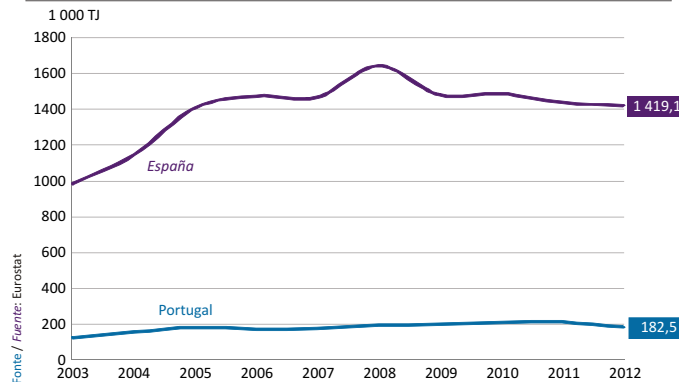
¹ Excluindo a Construção / Excluye la construcción.

85 Importação de eletricidade, 2003-2012
Importación de electricidad, 2003-2012



Fonte / Fuente: Eurostat

86 Importação de gás natural, 2003-2012
Importación de gas natural, 2003-2012



Fonte / Fuente: Eurostat

87 Principais indústrias (VAB cf), 2012 / *Principales industrias manufactureras (VAB cf), 2012*

Portugal		Espanha	
	%		%
1ª Indústrias alimentares <i>Industria de la alimentación</i>	12,0	1ª Indústrias alimentares <i>Industria de la alimentación</i>	15,7
2ª Fabricação de produtos metálicos, exceto máquinas e equipamentos <i>Fabricación de productos metálicos, excepto maquinaria y equipo</i>	10,8	2ª Fabricação de produtos metálicos, exceto máquinas e equipamentos <i>Fabricación de productos metálicos, excepto maquinaria y equipo</i>	10,2
3ª Fabricação de outros produtos minerais não metálicos <i>Fabricación de otros productos minerales no metálicos</i>	7,0	3ª Fabricação de veículos automóveis, reboques, semi-reboques e componentes para veículos automóveis <i>Fabricación de vehículos de motor, remolques y semirremolques</i>	8,0
4ª Fabricação de veículos automóveis, reboques, semi-reboques e componentes para veículos automóveis <i>Fabricación de vehículos de motor, remolques y semirremolques</i>	6,3	4ª Fabricação de produtos químicos e de fibras sintéticas ou artificiais, exceto produtos farmacêuticos <i>Industria química</i>	7,4
5ª Fabricação de artigos de borracha e matérias plásticas <i>Industria manufacturera de caucho y materias plásticas</i>	6,2	5ª Fabricação de máquinas e de equipamentos, n.e. <i>Fabricación de maquinaria y equipo n.c.o.p.</i>	6,0

Fonte / Fuente: Eurostat

88 Proporção do VAB a preços base do sector da construção no total do VAB a preços base, 2011 (%)
Proporción del VAB a precios básicos del sector de la construcción sobre el total del VAB a precios básicos, 2011 (%)



Fonte / Fuente: Eurostat

89 População empregada na Agricultura, Silvicultura e Pescas¹
Población ocupada en Agricultura, Silvicultura y Pesca¹

2013		%	
UE 28	4,5		
RO	25,7	FI	3,8
EL	13,3	IT	3,4
PL	11,7	SK	3,3
HR	9,5 (b)	FR	3,0 (b)
LT	8,4	CZ	3,0
LV	7,8	CY	2,5
SI	7,2	DK	2,3
PT	6,6	NL	1,9 (b)
BG	6,5	SE	1,8
HU	4,9	LU	1,4
IE	4,8	DE	1,3
EE	4,3	BE	1,3
ES	4,2	MT	1,2
AT	4,2 (b)	UK	0,9

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Os dados referem-se à % da população empregada na Agricultura, na Silvicultura e nas Pescas relativamente ao total da população empregada (15-64 anos)

Los datos se refieren al % de población ocupada en Agricultura, Silvicultura y Pesca dentro del total de ocupados (15 - 64 años)

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

90 Capturas de peixe, 2012
Capturas de peces, 2012

2012		Ton.	
UE 28	4 418 787		
ES	757 827	HR	63 599
UK	626 487	EE	63 158
DK	502 632	EL	60 726
FR	461 196	BE	24 371
NL	345 244	BG	8 153
IE	275 917	MT	2 204
DE	205 384	CY	1 297
PT	196 056	RO	811
IT	195 839	SI	329
PL	179 694	CZ	(-)
SE	150 119	LU	(-)
FI	138 069	HU	(-)
LV	89 501	AT	(-)
LT	70 174	SK	(-)

Fonte / Fuente: Eurostat

(-) Dado não disponível / Dato no disponible

91 Produção em aquicultura¹, 2012
Producción en acuicultura¹, 2012

2012		Ton.	
UE 28	(-)		
ES	266 593	MT	7 440
UK	205 595	BG	6 940
FR	205 106 (e)	CY	4 332
EL	108 852 (p)	SK	1 263
NL	45 954 (e)(p)	LV	574
IE	36 142	BE	(-)
DK	33 588	DE	(-) (c)
PL	33 226	EE	(-) (c)
CZ	20 763 (e)	IT	(-)
HU	14 558	LT	(-) (c)
HR	13 921	AT	(-) (c)
SE	13 757	SI	(-) (c)
PT	10 317	FI	(-) (c) (e)
RO	10 005	LU	(-) (c)

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Exclui incubadoras e berçários / Excluye incubadoras y viveros

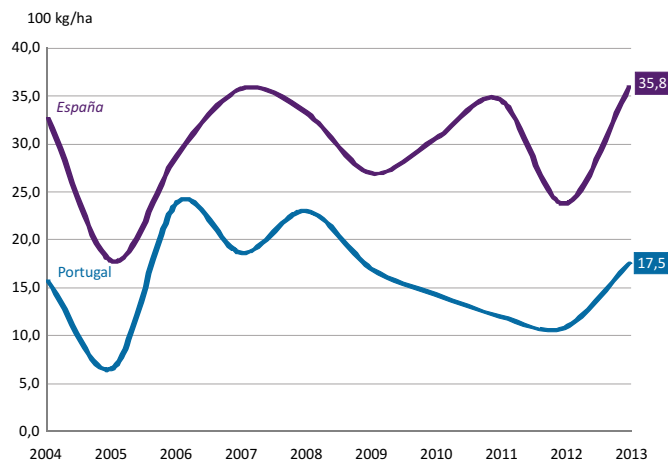
(-) Dado não disponível / Dato no disponible

(e) Dado estimado / Dato estimado

(p) Dado provisório / Dato provisional

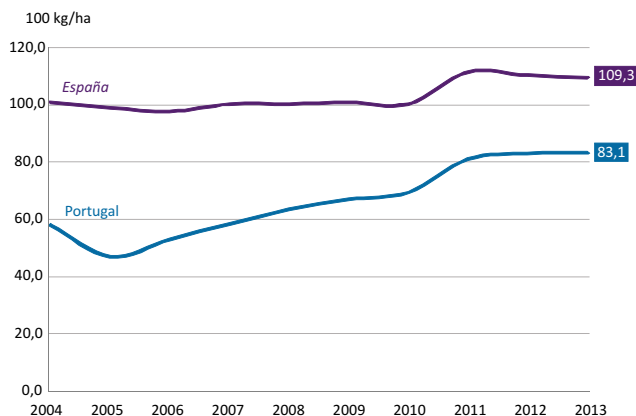
(c) Dado confidencial / Dato confidencial

92 Produtividade na cultura do trigo, 2004-2013
Productividad en el cultivo del trigo, 2004-2013



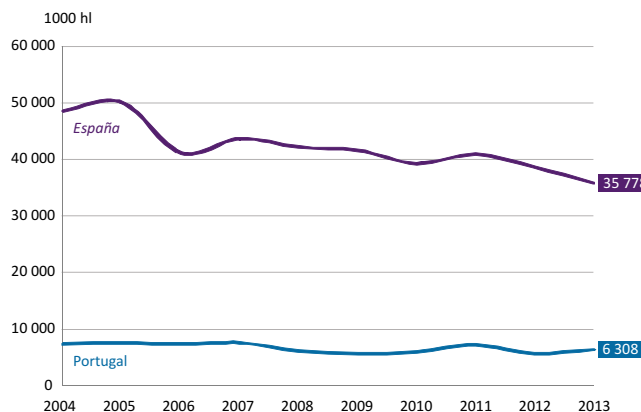
Fonte / Fuente: Eurostat

93 **Produtividade na cultura do milho, 2004-2013**
Productividad en el cultivo del maíz, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

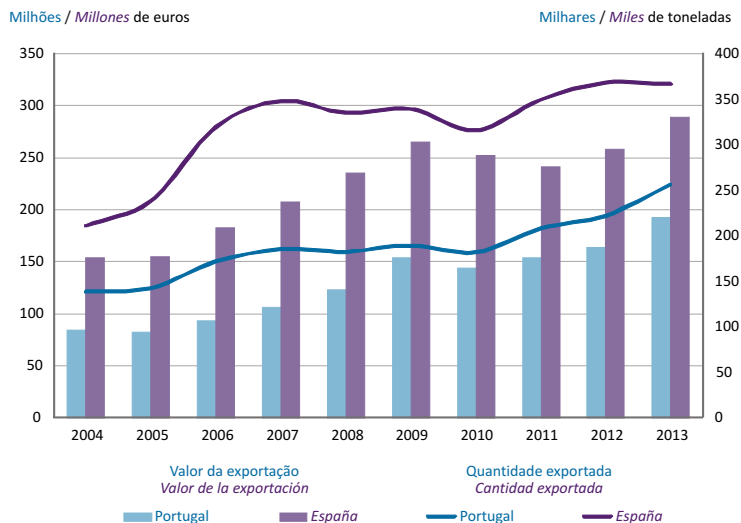
94 **Produção de vinho, 2004-2013¹**
Producción de vino, 2004-2013¹



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Os dados referem-se ao ano de comercialização / Los datos se refieren al año de comercialización

95 **Exportação de tomate preparado ou conservado, 2004-2013**
Exportación de tomate preparado o conservado, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

96 População empregada nos serviços⁽¹⁾⁽²⁾, 2013
Población ocupada en los servicios⁽¹⁾⁽²⁾, 2013

2013		%	
UE 28	70,3		
UK	79,1	AT	69,5 (b)
SE	78,3	IT	69,1
DK	77,8	PT	68,5
KU	77,8	LV	67,9
BE	76,9	LT	65,6
IE	76,7	HU	65,0
MT	76,6	EE	64,8
ES	75,9	BG	63,1
NL	74,7 (b)	HR	62,2 (b)
FR	73,9 (b)	SI	61,0
CY	73,1	SK	60,8
FI	72,5	CZ	59,2
EL	71,0	PL	57,5
DE	70,6	RO	44,5

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Os dados referem-se à % da população empregada nos serviços relativamente ao total da população empregada (15-64 anos)
Los datos se refieren al % de la población ocupada en los servicios dentro del total de ocupados (15-64 años)

² Engloba as seções G a U da NACE Rev. 2
Incluye las secciones G a U de la CNAE Rev. 2

(b) Quebra de série / Ruptura de serie

97 Volume de negócios resultante de comércio eletrónico¹, 2013
Volumen de negocio por comercio electrónico¹, 2013

2013		% ²	
UE 28	14		
IE	31	PT	12
CZ	26	HR	11
SK	18	LT	11
UK	18	PL	11
HU	16	SI	11
FI	16	LV	8
DE	14	IT	7
ES	14	RO	6
FR	14	CY	5
SE	14	BG	3
MT	13	EL	2
NL	13	BE	(-)
EE	12	DK	(-)
AT	12	LU	(-)

Fonte / Fuente: Eurostat

(-) Dado não disponível / *Dato no disponible*

¹ Encomendas de bens e/ou serviços recebidas por empresas com 10 e mais pessoas ao serviço (excluindo atividades financeiras) através de redes eletrónicas.
Pedidos de bienes y/o servicios recibidos por empresas de 10 o más empleados (excluido el sector financiero) a través de Internet u otras redes telemáticas.

² % no volume total de negócios das empresas.
% sobre la cifra de negocios total de las empresas.

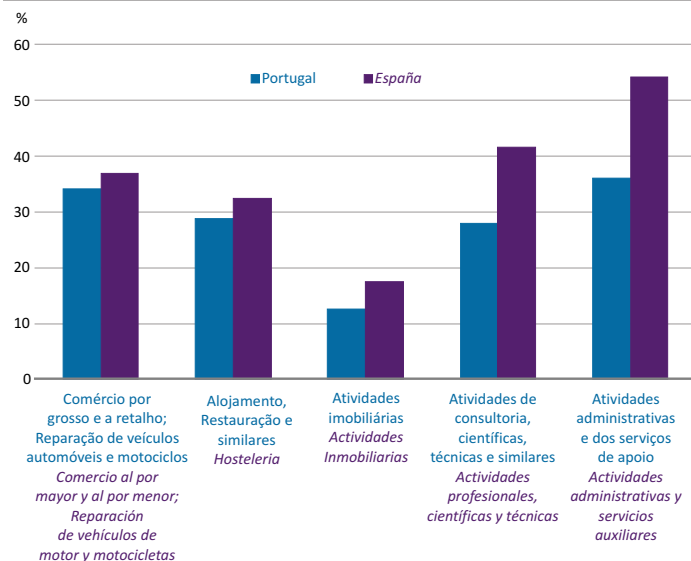
98 Produtividade aparente (VAB cf/emprego) do comércio, 2011
Productividad aparente (VAB cf/empleo) del comercio, 2011

2011		1000 €/emprego 1000 €/empleado	
UE 28	36,0		
LU	99,4	CY	29,3
BE	63,5	MT	22,1
SE	56,8	SK	20,0
DK	55,4	CZ	19,6
FI	51,4	EE	19,2
FR	51,2	PT	19,1
AT	49,3	HR	16,7
NL	48,0	PL	15,0
IE	46,5	HU	13,9
DE	41,2	LV	12,6
UK	37,2	LT	12,4
IT	36,9	RO	10,0
ES	32,0	BG	6,6
SI	31,5	EL	(-)

Fonte / Fuente: Eurostat

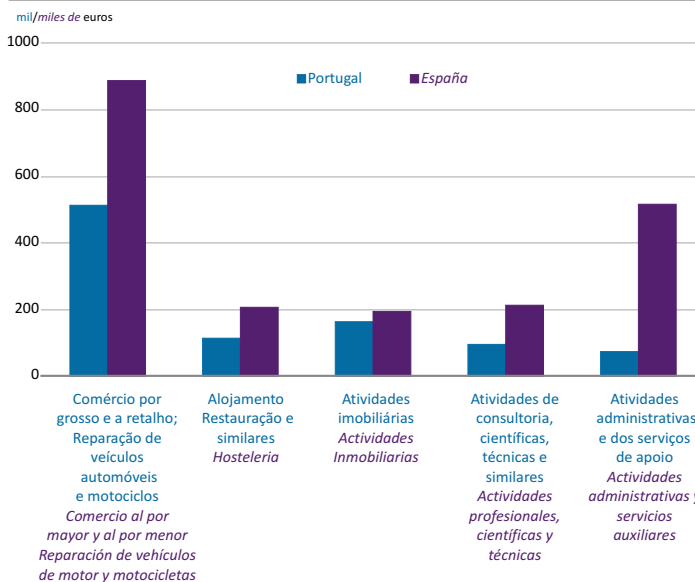
(-) Dado não disponível / *Dato no disponible*

99 Proporção dos custos com o pessoal na produção, 2011
Proporción de los gastos de personal en la producción, 2011



Fonte / Fuente: Eurostat

100 Volume de vendas por empresa, 2011
Volumen de ventas por empresa, 2011



Fonte / Fuente: Eurostat

101 **Produtividade aparente (VAB cf/emprego) das atividades imobiliárias, 2011**
Productividad aparente (VAB cf/empleo) de las actividades inmobiliarias, 2011

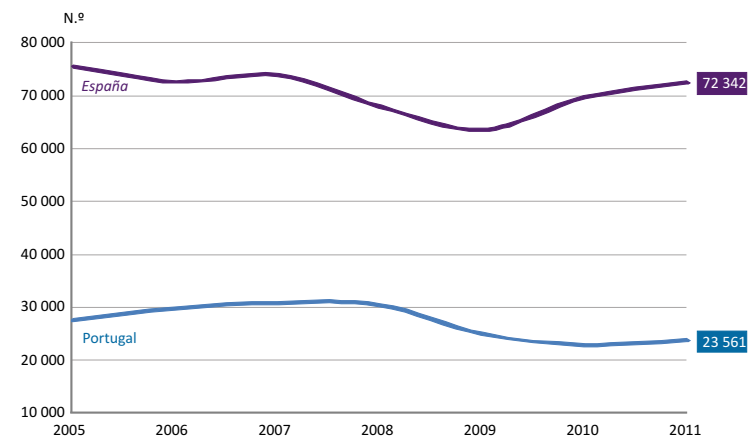
2011	1 000 € por empregado 1 000 € por empleado	
UE 28	90,0 (e)(u)	
DK	244,0	IE 45,0
LU	234,2	SI 45,0
SE	196,9	HR 41,7
AT	177,5	CY 32,8
NL	162,7	SK 31,0
DE	133,4	PT 29,6
FR	130,3	HU 27,4
MT	95,3	PL 26,6
BE	86,2	RO 26,5
UK	70,5	LT 23,2
ES	66,3	LV 18,3
IT	66,2	BG 11,4
EE	53,4	EL (:)
CZ	49,8	FI (:)

Fonte / Fuente: Eurostat

(e)(u) Dado estimado e pouco fiável / Dado estimado y poco fiable

(:) Dado não disponível / Dato no disponible

102 **Novas empresas no setor do comércio¹**
Nuevas empresas en el sector del comercio¹



Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Classe G da NACE - Rev. 2 / Clase G de la CNAE Rev. 2

103 **Proporção do VAB a preços base do setor serviços¹ no total do VAB a preços base, 2011 (%)**
Proporcion del VAB a precios básicos del sector servicios¹ sobre el total del VAB a precios básicos, 2011 (%)



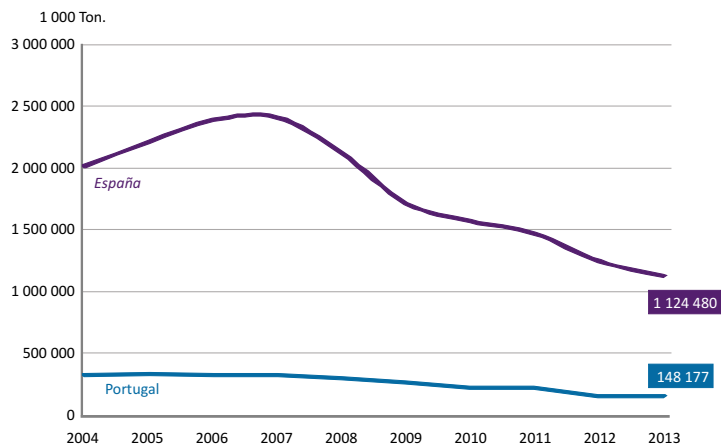
Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Engloba as Seções G a U da NACE Rev. 2 / Incluye las secciones G a U de la CNAE Rev. 2

Transportes

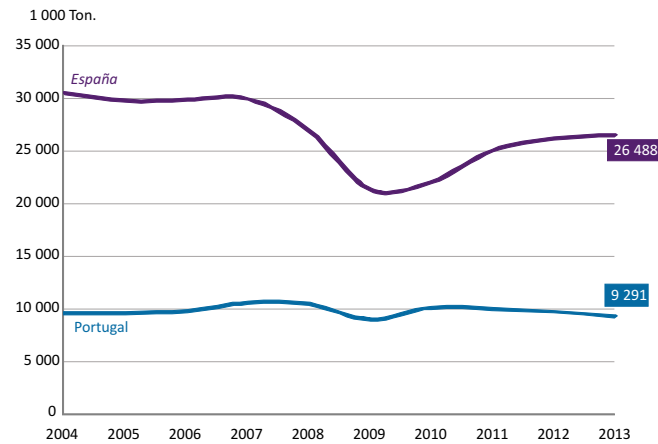
Transporte

104 Mercadorias transportadas - transporte rodoviário, 2004-2013
 Mercancías transportadas - transporte por carretera, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

105 Mercadorias transportadas - transporte ferroviário, 2004-2013
 Mercancías transportadas - transporte por ferrocarril, 2004-2013



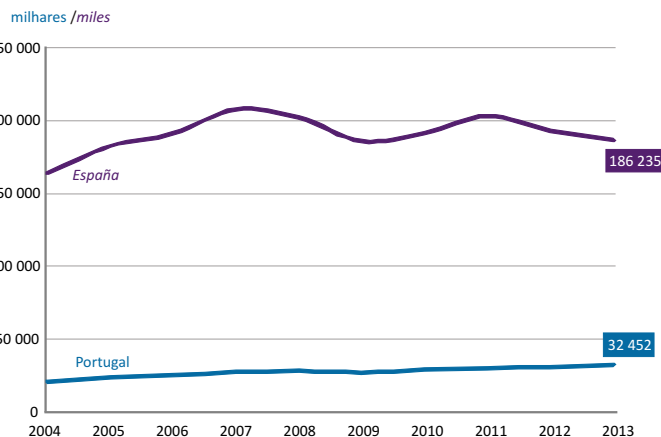
Fonte / Fuente: Eurostat

106 Movimento de passageiros nos principais aeroportos, 2013
 Movimiento de pasajeros en los principales aeropuertos, 2013

	Portugal		Espanha	
	Aeroporto	N.º passageiros	Aeroporto	N.º pasajeros
1.º	Lisboa	16 025 510	Madrid/Barajas	39 661 398
2.º	Porto	6 374 045	Barcelona	35 176 522
3.º	Faro	5 982 950	Palma de Mallorca	22 741 201
4.º	Madeira	2 374 506	Málaga	12 871 054
5.º	Ponta Delgada	922 914	Alicante	9 619 977

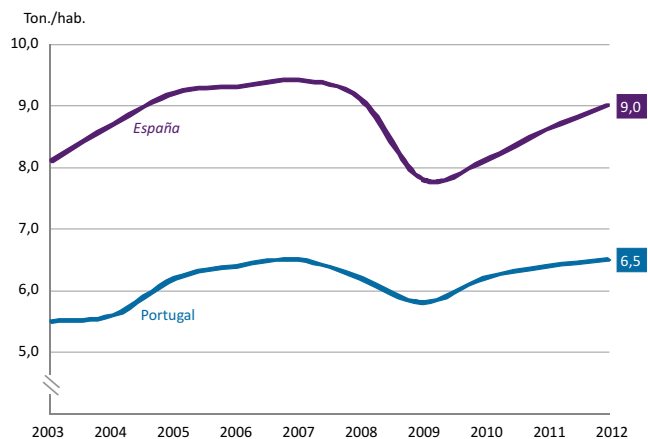
Fonte / Fuente: Eurostat

107 Movimento de passageiros nos aeroportos, 2004-2013
 Movimiento de pasajeros en los aeropuertos, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

108 Mercadorias movimentadas nos portos, 2003-2012
Tráfico de mercancías en los puertos, 2003-2012



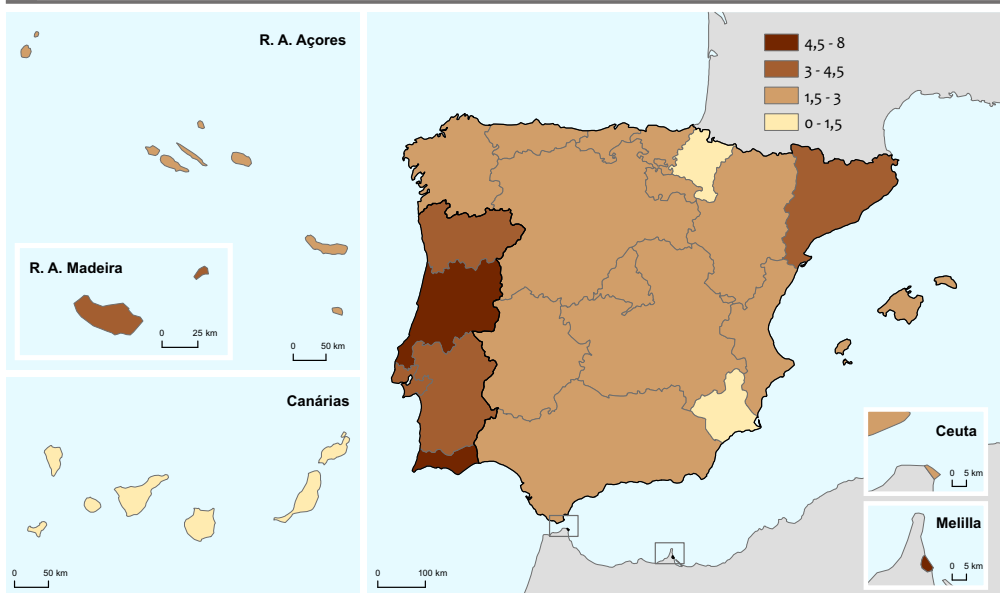
Fonte / Fuente: Eurostat

109 Mortes em acidentes de viação, 2012
Muertes en accidentes de circulación, 2012

2012	N.º por milhão millón hab.		
UE 28	(:)		
RO	102	HU	61
LT	101	CY	59
PL	93	SK	59
HR	92	FI	47
LV	87	DE	44
BG	82	ES	41
CK	71	NL	39
PT	70	IE	35
BE	69	SE	30
EE	66	UK	28
LU	65	MT	22
AT	63	DK	(:)
SI	63	EL	(:)
IT	62	FR	(:)

Fonte / Fuente: Eurostat
(:) Dado não disponível / Dato no disponible

110 Vítimas em acidentes de viação por 1 000 habitantes, 2012 / Víctimas en accidentes de circulación por 1 000 habitantes, 2011



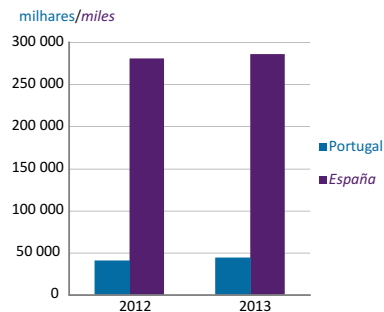
Fonte / Fuente: Eurostat

111 Taxa de crescimento das camas em estabelecimentos hoteleiros, 2004-2013
Tasa de crecimiento de las plazas en establecimientos hoteleros, 2004-2013

%	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013
Portugal	3,3	3,9	0,1	0,3	3,5	-0,1	2,1	3,4	2,5	4,6
España	4,1	4,5	2,2	1,7	2,6	3,1	2,8	3,0	1,1	0,5

Fonte / Fuente: Eurostat

112 Dormidas em estabelecimentos hoteleiros, 2012-2013
Pernoctaciones en establecimientos hoteleros, 2012-2013



milhares/miles	2012	2013
Portugal	39 681	42 507
España	280 660	286 030

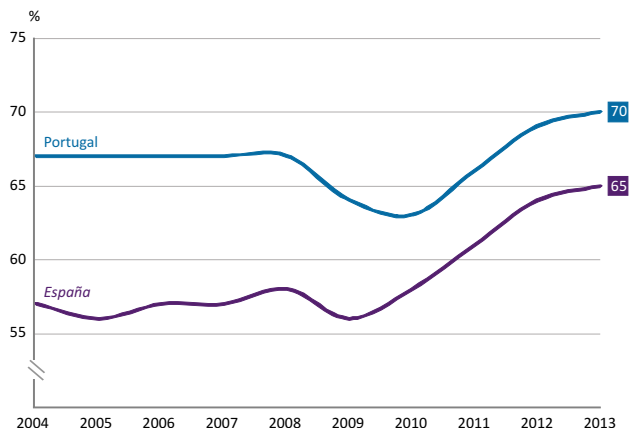
Fonte / Fuente: Eurostat

113 Taxa de ocupação-cama dos estabelecimentos hoteleiros, 2013 (%) / Grado de ocupación por plazas en establecimientos hoteleros, 2013 (%)



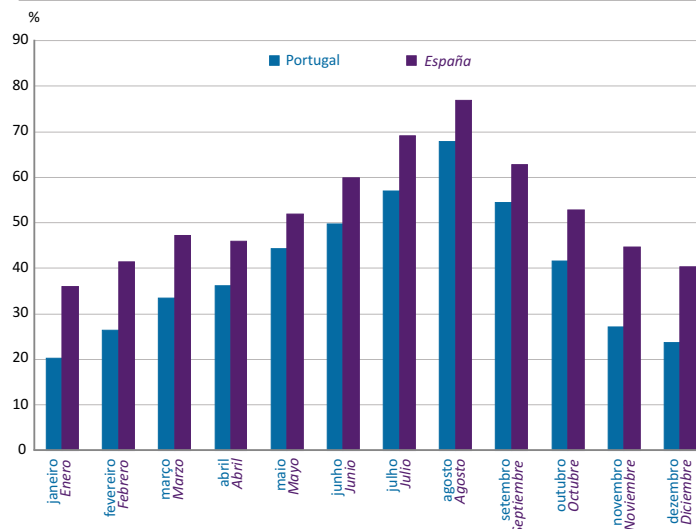
Fonte: Dados nacionais / Fuente: Datos nacionales

114 Dormidas de não residentes em estabelecimentos hoteleiros, 2004-2013
Pernotaciones de no residentes en establecimientos hoteleros, 2004-2013



Fonte / Fuente: Eurostat

115 Taxa de ocupação-cama em estabelecimentos hoteleiros por mês, 2013
Grado de ocupación por plazas en establecimientos hoteleros por mes, 2013



Fonte / Fuente: Eurostat

116 Principais nacionalidades dos turistas não residentes¹, 2013
Principales nacionalidades de procedencia de los viajeros no residentes¹, 2013

Portugal		Espanha	
	%		%
1º Reino Unido	24,5	1º Reino Unido	26,9
2º Alemanha / Alemania	14,4	2º Alemanha / Alemania	26,1
3º Espanha / Espanha	11,0	3º França / Francia	7,7
4º França / Francia	9,1	4º Rússia / Russia	5,1
5º Países Baixos / Países Bajos	7,4	5º Itália / Itália	4,1
6º Brasil	4,3	6º Países Baixos / Países Bajos	4,0
7º Irlanda	4,3	7º Bélgica	3,3
8º Itália / Italia	3,8	8º Suécia / Suécia	2,8
9º EUA / EEUU	2,9	9º EEUU / EUA	2,5
10º Bélgica	2,7	10º Suíça e Liechtenstein / Suíça e Liechtenstein	2,1

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Por n.º de dormidas de não residentes em estabelecimentos hoteleiros
Por nº de pernoctaciones de no residentes alojados en establecimientos hoteleros

117 Intensidade turística, 2013
Intensidad turística, 2013

2013	Dormidas ¹ por hab. Pernotaciones ¹ por hab.
UE 28	3,4 (e)
MT	19,6
CY	16,2
AT	10,1
EL	6,3
ES	6,1
HR	4,9
IT	4,3
PT	4,1
EE	3,6
DE	3,1
SE	3,1
FR	3,1
CZ	3,0
FI	3,0
SI	3,0
LU	2,9
BG	2,7
DK	2,3
NL	2,2
HU	1,9
BE	1,6
LV	1,5
SK	1,4
LT	1,1
PL	0,8
RO	0,8
IE	(-)
UK	(-)

Fonte / Fuente: Eurostat

¹ Em estabelecimentos hoteleiros e similares / En hoteles y similares

(e) Dado estimado / Dato estimado

(-) Dado não disponível / Dato no disponible

Esta publicação foi elaborada usando como principal fonte de informação o Serviço de Estatísticas da União Europeia (Eurostat) para garantir, o mais possível, a harmonização dos dados.

Para garantizar una mayor armonización de los datos divulgados, éstos tienen como fuente principal la Oficina de Estadística de la Unión Europea (Eurostat).

Para esclarecimento dos conceitos associados aos dados do Eurostat, consultar:

<http://ec.europa.eu/eurostat/ramon>

Para aclaración de los conceptos asociados a los datos procedentes de Eurostat, consultar:

<http://ec.europa.eu/eurostat/ramon>

Para esclarecimento dos conceitos associados aos dados nacionais de Portugal, consultar:

<http://smi.ine.pt/ConceitoPorTema>

Para aclaración de los conceptos asociados a los datos procedentes de fuentes nacionales de Portugal, consultar:

<http://smi.ine.pt/ConceitoPorTema>

Para esclarecimento dos conceitos associados aos dados nacionais de Espanha, consultar:

<http://www.ine.es>

Para aclaración de los conceptos asociados a los datos procedentes de fuentes nacionales de España, consultar:

<http://www.ine.es>

Embora o título desta publicação seja "A Península Ibérica em números 2014", a informação nela contida abrange todos os territórios que integram Portugal e Espanha.

Aunque el título de esta publicación sea 'La Península Ibérica en cifras 2014', la información contenida en la misma corresponde a todos los territorios que integran Portugal y España.

A recolha de dados nesta publicação terminou em 15 de novembro de 2014.

La fecha de cierre de esta publicación ha sido 15 de Noviembre de 2014.